



21^e édition

Festival International de Géographie de Saint-Dié-des-Vosges



Programme

du 7 au 10
octobre 2010

La forêt,
or vert des Hommes ?
*Gestion - Protection -
Exploitation durable*

Pays invité : la Russie

SAINT-
DIÉ
DES
VOSGES

LES PROGRAMMES...

LITTÉRAIRE

■ conf L	Conférence littéraire
■ po	Présentation d'ouvrage
■ petit D	Petit déjeuner littéraire
■ jardin	Jardin de lecture
■ regards	Regards d'un géographe
■ café L	Café littéraire
■ renc L	Rencontre littéraire
■ TR L	Table ronde littéraire

GÉOMATIQUE

■ conf G	Conférence géomatique
■ TR G	Table ronde géomatique
■ anim	Animation géomatique

CULINAIRE

■ conf	Conférence
■ démo	Démonstration culinaire

FESTIF

■ danse	■ théâtre
■ musique	■ diaporama

NATURE

■ sortie	■ visite	■ course
■ fouilles	■ rando	■ VTT

CAFÉS GÉO

■ café G	Café géographique
■ café C	Café cartographique

SCIENTIFIQUE

■ conf	Conférence
■ conf D	Conférence-débat
■ TR	Table ronde
■ poG	Présentation d'ouvrage géographique
■ média	Emission médias audiovisuels
■ officiel	Cérémonie officielle

Edito du Président-fondateur	6
Personnalités du 21 ^e FIG	7
Organisation et contacts	8
Partenaires et mécènes	10

programme LITTÉRAIRE	14
-----------------------------	-----------

programme GÉOMATIQUE	24
-----------------------------	-----------

programme CULINAIRE	30
----------------------------	-----------

programme FESTIF	34
-------------------------	-----------

programme DES EXPOS	40
----------------------------	-----------

programme AUDIOVISUEL	46
------------------------------	-----------

programme NATURE	58
-------------------------	-----------

programme DES CAFÉS GÉO	62
--------------------------------	-----------

programme SCIENTIFIQUE	66
-------------------------------	-----------

parcours PÉDAGOGIQUES	90
------------------------------	-----------

Plan	94
------	----

■ RENSEIGNEMENTS






Rendez-vous à l'Office de Tourisme (quai du Maréchal de Lattre de Tassigny) et sur le stand de la Ville (près de la Tour de la Liberté).

- Entre deux conférences, les **COMMERÇANTS** de Saint-Dié-des-Vosges vous accueillent.



partenaire du FIG

- Reconnaissez vos interlocuteurs par la couleur de leur **BADGE** :

-  Accueil, techniciens, chauffeurs, organisation...
-  Conférenciers, géographes, auteurs...
-  Presse
-  Exposants
-  Plan National de Pilotage des Enseignants

- Retrouvez les **ACTES DU FIG** sur fig-saintdie.com



AVEC ORANGE, FLASHEZ LE CODE !

Votre téléphone mobile lit les *flash codes* ?
Profitez-en pour capter plus d'infos sur le Festival !

Cette année, le FIG, en partenariat avec Orange, vous permet d'accéder à des informations complémentaires sur plusieurs sujets présentés dans le présent programme.

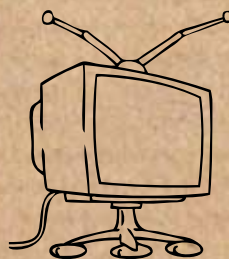


Ce sont 6 *flash codes* qui sont disponibles en page 89. Lorsqu'au fil des pages un des symboles ci-contre apparaît (numéroté de 1 à 6), flashez le code correspondant et votre smart phone prendra le relais tel un véritable guide multimédia...

TGV > 16 H 12

CINQ CONTINENTS À LA UNE

Plus d'infos sur le FIG,
plus de FIG dans le FIG !



tous les soirs à 21 h
jeudi, vendredi,
samedi, dimanche
sur **DEODATV** 
www.saint-die.eu
le JT du FIG



tous les matins
vendredi, samedi,
dimanche
le quotidien du FIG
sur les sites du FIG



en permanence
www.saint-die.eu

ne pas oublier
conférence 8 H

À VILLE EXCEPTIONNELLE, FESTIVAL EXCEPTIONNEL... ET RÉCIPROQUEMENT



Près de 400 rendez-vous vous sont ici proposés, sur les quatre jours de ce grand festival. A la densité du programme répond son étonnante diversité. Vous pourrez, une fois de plus, le vérifier en feuilletant les pages ci-après comme au fil des différents sites qui accueillent les tables rondes, les conférences-débats, les dégustations, les démonstrations culinaires, les rencontres littéraires, les séances de dédicaces, les découvertes scientifiques, les cafés géo et autres cafés carto...

Parmi ce large nuancier de manifestations de qualité, toutes gratuites, qui vous sont proposées, vous allez composer un festival qui vous ressemble. Votre FIG. Et peut-être trouverez-vous le temps de découvrir notre ville, dont les habitants vous accueillent chaque année avec plaisir et fierté.

Saint-Dié-des-Vosges, au-delà du succès du FIG, a une géographie séduisante : il suffit pour s'en convaincre d'observer les montagnes aux douces rondeurs qui la bordent et de flâner au cœur d'une ville verte – d'une ville à vivre passionnément. Elle a aussi une histoire riche et captivante, dont témoignent les multiples facettes d'un patrimoine hors norme, qui mène le visiteur des mystères des celtes à d'authentiques joyaux de l'art contemporain. Les grandes heures de l'histoire de Saint-Dié-des-Vosges doivent beaucoup à des femmes et des hommes aux multiples talents. Qu'ils soient natis de la cité de Déodat ou qu'ils l'aient rencontrée, les Vautrin Lud, Jules Ferry, Jean Bazaine, Claire et Yvan Goll, Georges Braque, Le Corbusier... et tant d'autres ont participé à la façonner et à lui donner tout son caractère.

Les quelques jours du FIG vous donneront sans doute le goût de revenir pour prolonger votre échange avec la capitale du Massif Vosgien. Pour y déguster d'autres saveurs, entre nature et culture. C'est avec grand plaisir que nous vous accueillerons à nouveau.

Bon Festival, bonnes découvertes, et bienvenue tout particulièrement à nos amis russes !

Christian Pierret
Maire de Saint-Dié-des-Vosges
Président-fondateur du FIG
Ancien Ministre

■ Président : **JEAN-NOËL JEANNENEY**

Historien des médias et homme politique français. Il est actuellement président du conseil scientifique de l'Institut François-Mitterrand et animateur d'une émission de radio hebdomadaire sur France Culture.



■ Grand Témoin : **NOËLLE CHÂTELET**

Femme de lettres et universitaire française. Ses derniers livres :
Le Baiser d'Isabelle (2007, essais)
Au pays des vermeilles (2009, roman)



■ Haute représentante de l'Amitié Franco-Russe au FIG : **HÉLÈNE CARRÈRE D'ENCAUSSE** DE L'ACADÉMIE FRANÇAISE

Historienne spécialiste de la Russie. Elle a été élue à l'Académie française en 1990 et occupe depuis 1999 le poste de Secrétaire perpétuel.



■ Président du Salon du Livre : **PHILIPPE DESCOLA**

Anthropologue français, il se consacre à l'étude des modes de socialisation de la nature, dont il tire une analyse anthropologique comparative. Ses recherches de terrain l'ont amené en Amazonie, auprès des Jivaros Achuar.



■ ADFIG

Hôtel de Ville / Place Jules-Ferry
BP 275 / 88107 Saint-Dié-des-Vosges cedex
Tél. : 03 29 52 66 78 / Fax : 03 29 56 09 31
adfig@ville-saintdie.fr

Président-fondateur

Christian Pierret, Ancien Ministre,
Maire de Saint-Dié-des-Vosges

Président / Jean-Robert Pitte, Membre de l'Institut

Vice-présidents / Gilberte Beley et Gilles Fumey

Trésorier / Laurent Rémy

Secrétaire / Jacqueline Fresse

Secrétaire adjointe / Catherine Kedzierski

■ INFOS PRATIQUES

Office de Tourisme

Pascal Morel
8, quai du Maréchal de Lattre de Tassigny
88 100 Saint-Dié-des-Vosges
Tél. : 03 29 42 22 22 / Fax : 03 29 42 22 23
tourisme@ville-saintdie.fr / www.saint-die.eu

■ FIG PROGRAMMATION

Direction scientifique / Louis Marrou, Univ. La Rochelle
et Bertrand Lemartinel, Univ. Perpignan

Salon de la Géomatique / Claire Cunty, Univ. Lyon III

Posters scientifiques / Laurent Chapelon, Univ. Montpellier III

Cafés géographiques / Gilles Fumey, Univ. Paris-Sorbonne

Cafés cartographiques

Jasmine Desclaux-Salachas, cartographe

Actes du FIG

Dominique Mallais, DATICE - Rectorat de Reims

Conférence annuelle «Grandes Figures de la Géographie»
Georges Roques, Maison de l'Europe - Montpellier

Salon du Livre / Olivier Huguenot et Catherine Kedzierski

Salon de la Gastronomie / Gilberte Beley

Plan National de Pilotage de l'Education Nationale

Michel Hagnerelle et Bruno Mellina,
Inspecteurs Généraux de l'Education Nationale

■ MÉDIAS / COMMUNICATION

Presse nationale

Michelle Aubert / Port. : 06 50 67 95 43
aubert.michelle@yahoo.fr

Presse régionale / Communication

Vianney Huguenot / Port. : 06 47 52 10 25
vhuguenot@ville-saintdie.fr

■ ORGANISATION

Direction / Freddy Clairembault

Tél. : 03 29 52 66 78 / Port. : 06 32 41 61 81
fclairembault@ville-saintdie.fr

Secrétariat scientifique / Joëlle Lattemann

Tél. : 03 29 52 66 78 / jlattemann@ville-saintdie.fr

Secrétariat du Salon du Livre / Angélique Michel

Tél. : 03 29 52 60 40 / amichel@ville-saintdie.fr

Secrétariat administratif /

Stéphanie Jacquot-Claudon et Catherine Helbling
Tél. : 03 29 52 66 70 / sjacquotclaude@ville-saintdie.fr
chelbling@ville-saintdie.fr

Secrétariat du Salon de la Gastronomie

Frédérique Etienne
Tél. : 03 29 52 66 78 / fetienne@ville-saintdie.fr

Secrétariat à l'accueil des participants

Sandrine Hecht
Tél. : 03 29 52 66 45 / shecht@ville-saintdie.fr

Le succès du Festival
est aussi celui de nos partenaires,

arte

Avec la Chaîne
ENCYCLO

escalEs

france
info

france
culture

france
bleu
sud lorraine

Le Point

LA
TRIBUNE
POLITIQUE | BUSINESS | FINANCE

la Croix

DIPLOMATIE
SERVICES STRATÉGIQUES ET RELATIONS INTERNATIONALES

Courrier
INTERNATIONAL

Vosges
télévision
imagesplus

VOSGES
Média

LA Recherche

GRUPE
futuribles
Contribution au service de l'action

MONDE
diplomatique

La Russie
d'Aujourd'hui
Publié par Rossijskaja Gazeta

SCIENCES HUMAINES

Géopolitique
Revue de l'Institut International de Géographie

nous les remercions



Manifestation organisée
dans le cadre
de l'Année France-Russie 2010
www.france-russie2010.fr

Le Festival International de Géographie de Saint-Dié-des-Vosges remercie pour leur soutien et leur aide M. Sergueï Choïgou, Ministre des Situations d'Urgence de la Fédération de Russie, Président de la Société de Géographie Russe ; M. Iouri Loujkov, Maire de Moscou ; M. Alexandre Orlov, Ambassadeur de la Fédération de Russie en France ; M. Jean de Gliniasty, Ambassadeur de France en Fédération de Russie ; M. Konstantin Klimovskiy, Consul Général de la Fédération de Russie à Strasbourg ; M. le Professeur Vladimir Kolossov, vice-président de l'Union Géographique Internationale ; M. Andreï Grin, responsable de l'Urbanisme à la Mairie de Moscou ; Mme Ekaterina Selezneva, Directrice des Relations Extérieures au Ministère de la Culture Russe et M. le Professeur Jean Radvanyi, Chercheur au Centre d'Etudes des mondes russes, caucasiens et centre-européens.

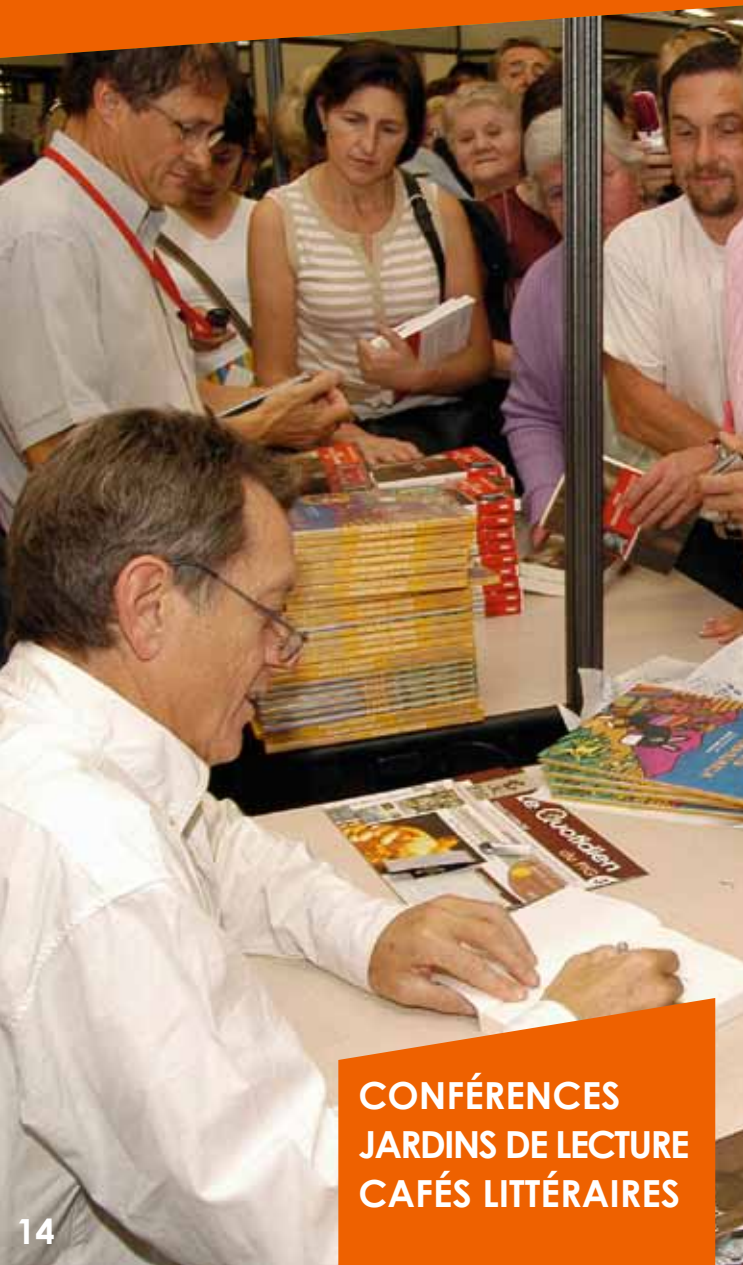
Le succès du Festival est aussi celui de nos partenaires,

nous les remercions



Le FIG remercie également pour leur partenariat actif : l'IUT de Nancy (métiers du Livre), la ferme-musée de La Soyotte, l'Association de Valorisation de l'Economie de Montagne, l'Association des Libraires de Déodatie, les Associations de Commerçants de Saint-Dié-des-Vosges, l'Amicale des Philatélistes, les collèges et lycées de Saint-Dié-des-Vosges publics et privés, la Maison de l'Enfance Françoise-Dolto, la Maison du XXI^e siècle, le Centre Hospitalier Saint-Charles, l'Espace des Arts Plastiques CEPAGRAP, la Maison de la Solidarité Robert-Bernard, Monsieur le Curé de la Cathédrale, Monsieur le Pasteur du Temple protestant, la communauté juive.

PROGRAMME LITTÉRAIRE



CONFÉRENCES
JARDINS DE LECTURE
CAFÉS LITTÉRAIRES

Salon du Livre Amerigo Vespucci

■ Centre Robert-Schuman

Vendredi, samedi et dimanche de 9 h à 19 h.

Prix littéraires

■ Prix Ptolémée

Vendredi 8 octobre de 15 h 45 à 16 h 30
Grand Salon de l'Hôtel de Ville

Remise du prix Ptolémée de géographie 2010
parrainé par Orange.



■ Prix Amerigo Vespucci et Amerigo Vespucci Jeunesse

Samedi 9 octobre de 15 h 45 à 16 h 45
Grand Salon de l'Hôtel de Ville

Remise des prix littéraires 2010 : prix Amerigo Vespucci à Reif Larsen et à Hugo Boris, parrainé par le Crédit Mutuel Enseignant ; prix Amerigo Vespucci Jeunesse à Xavier-Laurent Petit, parrainé par la Mutuelle Assurance Elèves, suivie d'un **hommage à Bernard Giraudeau** (lauréat du prix Amerigo Vespucci 2007).



La dictée de géo

■ Lycée Jules-Ferry, salle de cours, 1^{er} étage

Samedi 9 octobre à 14 h 30

Dictée de géographie

Inscriptions gratuites dès 14 h sur place au 1^{er} étage
(places limitées : 60 participants maximum).

■ Grand Salon de l'Hôtel de Ville

Dimanche 10 octobre à 17 h 30

Remise des prix de la tombola du FIG
et de la dictée de géographie

NOTES

Médiathèque Victor-Hugo

«**Quand les auteurs retournent à l'école ! Entre partenariat, médiation et accueil**» organisé par le Centre Régional du Livre de Lorraine, l'IUT Info-Com de Nancy (option Métiers du Livre), la librairie Le Neuf et la Médiathèque Victor-Hugo de Saint-Dié-des-Vosges.

- **accueil** 9 h **Accueil** de courtoisie par Eliane Rauturier et Olivier Huguenot pour expliquer le choix de la thématique 2010.

- **préamb** 9 h 15
à 9 h 30 **Préambule de Marie-Christine Maubré**, Inspectrice d'Education nationale, sur l'objectif de favoriser les partenariats.

- **débat** 9 h 30
à 10 h 15 «**La littérature jeunesse à l'école**» sous forme de débat avec Sophie Thiebault, documentaliste au CDDP d'Epinal, et Jean-Claude Baudroux, ancien conseiller pédagogique, animé par Sarah Polacci.

- **diapo** 10 h 15
à 10 h 30 Pause autour du **diaporama adapté du livre de Bruno Heitz «Une belle fête qui a bien failli être ratée**» paru aux éditions Circonflexe.

- **conf** 10 h 30
à 11 h 30 «**Qu'est-ce qu'un auteur ?**» (de quoi il vit, comment il est rémunéré...) selon Jean-Claude Baudroux, Muriel Carminati et Sylvie de Mathuisieulx, auteurs, animé par Sarah Polacci, journaliste.

- **débat** 11 h 30
à 12 h **Prise de parole du public.**

- **intro** 14 h **Introduction par Aurélie Marand**, Directrice du Centre Régional du Livre de Lorraine.

- **conf** 14 h 15
à 15 h «**Couple enseignant-auteur, comment ça marche ?**» par Emmanuel Antoine, CEPAGRAP et Abdelkader Djemaï, écrivain.

- **conf** 15 h
à 15 h 45 «**Deuxième couple : enseignant-éditeur**» par Alain Claude, Directeur d'école à Contrexéville, Coordinateur du salon du livre de Contrexéville et Claire Pelosato, éditrice, auteur, illustratrice.

- **conf** 14 h 45
à 16 h **Synthèse par Aurélie Marand**, Directrice du Centre Régional du Livre de Lorraine.

- **conclu** 16 h **Conclusion par Bertrand Masson**, Conseiller Régional de Lorraine.

- **po** 9 h 30
à 10 h 30 **Centre Robert-Schuman, salle de conférences**
Présentation «**Les manuels numériques en histoire-géographie Collège et Lycée**» par Aude Alric et Laetitia Wallet, éditrices en sciences humaines des éditions Nathan.

- **conf L** 10 h 15
à 11 h 15 **Médiathèque Victor-Hugo, salle de conférences**
Conférence littéraire «**L'icône russe**» par Pierre Van Tieghem, historien d'art.

- **conf L** 11 h
à 12 h **Centre Robert-Schuman, salle de conférences**
Conférence littéraire autour de l'ouvrage «**La révolte des paysans**», éditions La Nuée Bleue, par Georges Bischoff, auteur.

- **conf L** 11 h
à 12 h **Lycée Beau Jardin, Chapelle**
Conférence Littéraire autour de l'ouvrage «**Seule sur le transsibérien. Mille et une vies de Moscou à Vladivostok**», éditions Transboréal, par Géraldine Dunbar, auteur.

- **jardin** 11 h 30
à 12 h 30 **Médiathèque Victor-Hugo, Parc Jardin de lecture avec Dmitri Bortnikov**, auteur de «Le syndrome de Fritz», éditions Noir sur Blanc, animé par Abdelkader Djemaï, écrivain et Michel Gelly, étudiant Institut Européen Maastricht..

- **regards** 14 h
à 15 h **Cathédrale, sous le tilleul**
(en cas de mauvais temps, repli à la Médiathèque Victor-Hugo, salle de conférences)
Regards d'un géographe «**L'homme qui plantait des arbres**» de Jean Giono, éditions Gallimard, animé par Louis Marrou, directeur scientifique du FIG.

- **po** 14 h
à 15 h **Centre Robert-Schuman, salle de conférences**
Présentation de revue numérique par l'équipe de rédaction Marie-Agnès Crosnier et Edith Lhomel «**Grande Europe**», éditions de la Documentation Française. Zoom sur la Russie avec l'article «Les incertitudes climatiques dans l'Arctique pétrolier russe» d'Yvette Vaguet, Maître de Conférences, département de géographie, Université de Rouen.

- **conf L** 15 h 15
à 16 h 15 **Centre Robert-Schuman, salle de conférences**
Conférence littéraire «**Biroza ou l'arbre russe**» par Michel Louyot, ancien Conseiller culturel, auteur.

- **jardin** 15 h 15
à 16 h 15 **Médiathèque Victor-Hugo, Parc**
Jardin de lecture avec Gilles Laporte,
auteur de «Le loup de Métenal»,
éditions Presses de la Cité, animé par
Sarah Polacci, journaliste.
- **po** 16 h 30
à 17 h **Synagogue**
Présentation d'ouvrage par l'auteur
Lucie Dejouhanet **«Conflits et rapports
sociaux en Asie du Sud»**, éditions
L'Harmattan.
- **conf L** 16 h 30
à 17 h 30 **Médiathèque Victor-Hugo,**
salle de conférences
Conférence littéraire autour de l'ouvrage
«Merveilles des Vosges», éditions
Place Stanislas, par Hervé Parmentelat,
auteur.
- **po** 16 h 45
à 17 h 30 **Centre Robert-Schuman,**
salle de conférences
Présentation d'ouvrage par l'auteur Michel
Vennetier **«Pourquoi les forêts brûlent-
elles ?»**, éditions Le Pommier.
- **entretien** 16 h 45
à 18 h 15 **Hôtel de Ville, Grand Salon**
Grand entretien de Philippe Descola,
Président du Salon du Livre «Amerigo
Vespucci» 2010 animé par Antoine Spire,
journaliste.
- **conf L** 17 h
à 18 h **Gérardmer, Médiathèque du Tilleul**
Conférence littéraire décentralisée **«Les
scieries du massif vosgien d'hier à
aujourd'hui»** par Jean-Yves Henry,
Ingénieur d'étude au service régional
de l'Inventaire Général du Patrimoine
Culturel à Nancy.
- **jardin** 17 h 45
à 18 h 45 **Médiathèque Victor-Hugo, Parc**
Jardin de lecture avec Patrice Costa,
auteur de «Une nature et ses hommes.
Les chemins de la biodiversité», éditions
Visuel Créations.
- **po** 18 h
à 18 h 45 **Centre Robert-Schuman,**
salle de conférences
Présentation d'ouvrage par l'auteur
Emmanuel Garnier **«Les dérangements
du temps»**, éditions Plon.
- **café L** 20 h 30 **La Cabane au Darou (10, rue de la Prairie)**
Café littéraire **«Un paysan et son
univers»** par Jean-Marc Moriceau,
historien.
- **café L** 20 h 30 **Bar l'Entracte, Espace Georges-Sadoul**
Café littéraire **«Israël - Palestine : conflit
absurde»** par Olivier Gérard, auteur.

- **jardin** 9 h
à 10 h **Médiathèque Victor-Hugo, Parc**
**Jardin de lecture avec Dominique
Sylvain**, auteur de «La nuit de
Géronimo», éditions Viviane Hamy,
animé par Abdelkader Djemaï, écrivain.
- **petit D** 9 h 30
à 10 h 30 **Espace des Arts Plastiques, CEPAGRAP**
Petit déjeuner littéraire autour de
l'ouvrage **«Les jours père»** par
l'auteur Jean-Claude Tardif, éditions
La Dragonne, animée par Emmanuel
Antoine, CEPAGRAP.
- **renc L** 9 h 30
à 11 h **Musée Pierre-Noël, salle François-Cholé**
**Rencontre littéraire avec Dominique
Bromberger**, journaliste et auteur
de «C'est ça la Russie !», éditions
Actes Sud, animée par Sarah Polacci,
journaliste.
- **po** 9 h 45
à 10 h 30 **Centre Robert-Schuman,**
salle de conférences
Présentation d'ouvrage par l'auteur
Claude Leroy **«La forêt redécouverte»**,
éditions Belin.
- **conf L** 10 h 15
à 11 h 15 **Médiathèque Victor-Hugo,**
salle de conférences
Conférence littéraire **«Petite géographie
amoureuse du cheval en Russie»** par
Jean-Louis Gouraud, auteur et Sylvie
Brunel, professeur, université de Paris-
Sorbonne.
- **anim** 11 h
à 12 h **Centre Robert-Schuman, 1^{er} étage**
**Création d'une page de bande
dessinée** avec Anouk Block Henry et
Anne Teuf, dessinatrices de «Fil et Flo»,
éditions Asteure.
- **conf L** 11 h
à 12 h **Centre Robert-Schuman,**
salle de conférences
Conférence littéraire **«Les peuples
autochtones de Sibérie. Un passé
soviétique pour quel avenir ?»** par
Anne-Victoire Charrin, conférencière.
- **conf L** 11 h 30
à 12 h 30 **IUT, amphithéâtre**
Conférence littéraire autour de l'ouvrage
«Chroniques du Darfour», éditions
Glénat, en collaboration avec Amnesty
International, par Jérôme Tubiana,
journaliste, photographe, auteur et
Geneviève Garrigos, Présidente
d'Amnesty France, animée par Michel
Gelly, étudiant Institut Européen
Maastricht.

■ **conf L** 11 h 30
à 12 h 30 **Cinéma l'Empire**
Conférence littéraire autour de l'ouvrage
«**Terre de conquêtes : la forêt
vosgienne sous l'Ancien Régime**»,
éditions Fayard, par Emmanuel Garnier,
Maître de Conférences, Université de Caen.

■ **jardin** 11 h 30
à 12 h 30 **Médiathèque Victor-Hugo, Parc
Jardin de lecture avec Catherine
Lovey**, journaliste et romancière de «Un
roman russe et drôle», éditions Zoé,
animé par Sarah Polacci, journaliste.

■ **conf L** 14 h
à 15 h **Foyer du Temple**
Conférence littéraire «**Naturalité et
biodiversité : quelle place en forêt
gérée ?**» par Alain Persuy, Ingénieur,
Ingénieur environnement forestier, CRPF
Poitou-Charentes.

■ **conf L** 14 h
à 15 h **Centre Robert-Schuman,
salle de conférences**
Conférence littéraire autour de l'ouvrage
«**Expériences de la douleur**», éditions
Métailié, par David Le Breton, sociologue.

■ **TR L** 14 h
à 15 h 30 **Musée Pierre-Noël, salle François Cholé**
«**Correspondance Paris-Moscou :
une aventure littéraire et spatiale**»
avec Gérard Azoulay, responsable de
l'Observatoire de l'Espace du CNES,
Anatoly Kourchatkine, Bernard Chambaz,
auteurs, animée par Antoine Spire,
journaliste.

■ **jardin** 14 h
à 15 h **Médiathèque Victor-Hugo, Parc
Jardin de lecture avec Viviane Hamy**,
éditrice, Dominique Sylvain, François
Vallejo, auteurs, «Viviane Hamy, 20 ans
d'éditions» animé par Sarah Polacci,
journaliste.

■ **conf L** 15 h
à 16 h **Gérardmer, Médiathèque du Tilleul**
Conférence littéraire décentralisée
autour de l'ouvrage «**Seule sur le
Transsibérien. Mille et une vies de
Moscou à Vladivostok**», éditions
Transboréal, par Géraldine Dunbar,
auteur.

■ **regards** 15 h 15
à 16 h 15 **Médiathèque Victor-Hugo,
salle de conférences**
**Regards d'un géographe avec Jean-
Noël Schifano**, éditeur et romancier
de «Le vent noir ne voit pas où il va»,
éditions Fayard, animé par Brice Gruet,
Maître de conférences, université de
Paris XII Val-de-Marne.

■ **TR L** 15 h 15
à 16 h 45 **Lycée Beau Jardin, Chapelle**
«**La littérature russe contemporaine**»
avec Andreï Dmitriev, Andreï
Guelassimov, Ilya Kotcherguine, auteurs,
animée par Michel Parfenov, avec à ses
côtés Michel Louyot, ancien conseiller
culturel.

■ **anim** 15 h 30
à 16 h 30 **Centre Robert-Schuman, 1^{er} étage**
**Création d'un personnage de bande
dessinée** avec Maxime Péroz et Laurent
Siefer, dessinateurs de la série Bazil,
éditions Asteure.

■ **jardin** 16 h 30
à 17 h 30 **Médiathèque Victor-Hugo, Parc
Jardin de lecture avec Thierry Hesse**,
auteur de «Démon», éditions de l'Olivier,
animé par Abdelkader Djemaï, écrivain.

■ **conf L** 16 h 45
à 17 h 45 **Centre Robert-Schuman,
salle de conférences**
Conférence littéraire «**De Staline à
Khrouchtchev : l'impossible réforme**»
par Jean-Jacques Marie, historien.

■ **po** 17 h 45
à 18 h 30 **Médiathèque Victor-Hugo,
salle de conférences**
Présentation d'ouvrage par l'auteur
Nikolaï Maslov «**Il était une fois la
Sibérie**», éditions Actes Sud BD.

■ **po** 18 h 15
à 19 h **Espace François-Mitterrand, chapiteau**
Présentation d'ouvrage par l'auteur
Michel Parfenov «**La cuisine russe**»,
éditions Actes Sud.

■ **po** 18 h 15
à 19 h **Centre Robert-Schuman,
salle de conférences**
Présentation d'ouvrage par l'auteur Gino
Tognolli «**La Lorraine de nos grands-
parents : les gens, les métiers, les
lieux autour de 1900**», éditions Place
Stanislas.

■ **café L** 18 h 30 **Bar 1507 (rue Joseph-Mengin)**
«**Café "judiciaire"**» par Christophe
Perrin, ancien Directeur de la
Communication de la Ville de Saint-Dié-
des-Vosges, et Laurence Gaune, auteurs
du livre «Parcours d'avocat(e)s :
10 entretiens avec des avocats
célèbres», éditions du Cavalier Bleu.

■ conf L 18 h 30
à 19 h 30 **Taintrux, salle polyvalente**
Conférence littéraire décentralisée
autour de l'ouvrage «**Petit dictionnaire
forestier**» par Hervé Dubois, auteur.

■ café L 20 h **La Cabane au Darou (10, rue de la Prairie)**
Café littéraire «**Les animaux ont aussi
une histoire**» par Jean-Philippe Jehin,
auteur, enseignant à l'Université de
Haute-Alsace (Mulhouse).

■ café L 20 h 30 **Bar 1507 (rue Joseph-Mengin)**
Café littéraire «**Rencontre avec
les porteurs du Népal ou l'envers
du décor himalayen**» par Philippe
Montillier, photographe, éditeur.

dimanche 10 octobre

■ jardin 9 h
à 10 h **Médiathèque Victor-Hugo, Parc
Jardin de lecture avec Elise Fischer,**
auteur de «**Les Noces de Marie-Victoire**»,
éditions Calmann-Lévy, animé par
Abdelkader Djemaï, écrivain.

■ anim 11 h
à 12 h **Centre Robert-Schuman, 1^{er} étage**
**Création d'un personnage de bande
dessinée** avec Maxime Péroz et Laurent
Siefer, dessinateurs de la série Basil aux
Editions Asteure.

■ petit D 9 h 30
à 10 h 30 **Espace des Arts Plastiques, CEPAGRAP**
Petit déjeuner littéraire autour de
l'ouvrage «**La traque**» par Muriel et
Patrick Spens, éditions Le Cherche
Midi, animé par Emmanuel Antoine,
CEPAGRAP.

■ po 9 h 45
à 10 h 30 **Centre Robert-Schuman,
salle de conférences**
Présentation d'ouvrage par l'auteur,
Elisabeth Dumont Le Cornec «**Les
routes mythiques**», éditions Belin.

■ regards 10 h 15
à 11 h 15 **Médiathèque Victor-Hugo,
salle de conférences**
**Regards d'un géographe avec Gilles
Lapouge**, auteur de «**La légende de la
géographie**», éditions Albin Michel, animé
par Bertrand Lemartinel, co-directeur
scientifique du FIG.

■ conf L 11 h
à 12 h **Centre Robert-Schuman,
salle de conférences**
Conférence littéraire autour de l'ouvrage
«**Les contes, légendes et croyances
des Vosges**», éditions Place Stanislas,
par Roger Maudhuy, auteur.

■ conf L 11 h
à 12 h **Lycée Jules-Ferry, amphithéâtre**
Conférence littéraire «**L'arbre : gardien
de nos pensées**», par Olivier Bour,
professeur de philosophie, organisée
par l'association Guillaume Budé dans le
cadre du FIG.

■ conf L 11 h
à 12 h **Taintrux, salle polyvalente**
Conférence littéraire décentralisée
autour de l'ouvrage «**Seule sur le
Transsibérien – Mille et une vies
de Moscou à Vladivostok**», éditions
Transboréal, par Géraldine Dunbar, auteur.

■ jardin 11 h 30
à 12 h 30 **Médiathèque Victor-Hugo, Parc
Jardin de lecture avec Hugo Boris,**
lauréat du prix Amerigo Vespucci 2010
et auteur de «**Je n'ai pas dansé depuis
longtemps**», éditions Belfond, animé par
Sarah Polacci, journaliste.

■ entretien 11 h 30
à 13 h 00 **Musée Pierre-Noël, salle François-Cholé**
Entretien avec Claude Vanony
«**Vanony, 50 ans de scène**», éditions
Place Stanislas, animé par Jean-Marc
Toussaint, journaliste, Vosges Matin.

■ jardin 14 h
à 15 h **Médiathèque Victor-Hugo, Parc
Jardin de lecture avec Pierre Pelot,**
auteur de «**La montagne des bœufs
sauvages**», éditions Hoebeke, animé par
Sarah Polacci, journaliste.

■ conf L 14 h
à 15 h **Centre Robert-Schuman,
salle de conférences**
Conférence littéraire autour de l'ouvrage
«**Les caravanes**», éditions JC Lattès, par
Philippe Frey, ethnologue, grand voyageur.

■ conf L 15 h 15
à 16 h 15 **Musée Pierre-Noël, salle François-Cholé**
Conférence littéraire «**Les scieries du
massif vosgien d'hier à aujourd'hui**»
par Jean-Yves Henry, Ingénieur d'étude
au service régional de l'Inventaire
Général du Patrimoine Culturel à Nancy.

■ conf L 15 h 30
à 16 h 30 **Centre Robert-Schuman,
salle de conférences**
Conférence littéraire autour de
l'ouvrage «**Après Cousteau. Le futur
de l'Océan**», éditions Yago, par Marc
Muguet, auteur.

■ anim 15 h 30
à 16 h 30 **Centre Robert-Schuman, 1^{er} étage**
**Création d'une page de bande
dessinée** avec Anouk Block Henry et
Anne Teuf, dessinatrices de «**Fil et Flo**»,
éditions Asteure.

■ jardin 16 h 30
à 17 h 30 **Médiathèque Victor-Hugo, Parc
Jardin de lecture avec J.-P. Génés,**
auteur de «**Mes chemins de table**»,
éditions Hoebeke, animé par Sarah
Polacci, journaliste.

PROGRAMME GÉOMATIQUE



CONFÉRENCES
SALON DE LA
GÉOMATIQUE

Salon de la Géomatique

VITRINE DE LA RECHERCHE SCIENTIFIQUE

- Place Jules-Ferry, anciens locaux de la CCI
Stands scientifiques et exposition des posters scientifiques.
Vendredi 8 et samedi 9 de 9 h 30 à 19 h
Dimanche 10 de 9 h 30 à 15 h

Exposition des Posters Scientifiques

- Place Jules-Ferry, anciens locaux de la CCI
Exposition placée sous la responsabilité de Laurent Chapelon,
Université de Montpellier 3.



Dimanche 10 octobre à 11 h 30

Remise des prix du concours de posters scientifiques
parrainés par la Caisse d'Épargne.

Géovisualisation et cartographies dynamiques

- Place Jules-Ferry, anciens locaux de la CCI
Le Salon de la Géomatique propose la 3^e édition du concours
«**Géovisualisation et cartographies dynamiques**» donnant
ainsi l'occasion à un large public de découvrir ces multiples
formes innovantes, au regard des cartes statiques.

Dimanche 10 octobre à 11 h 30

**Remise des prix du concours de géovisualisation et
cartographies dynamiques** parrainés par l'ADFIG.

Les stands

- Actes du FIG (SCEREN CNDP/CRDP) / AFIGEO, Association française pour l'information géographique / Association Française de Topographie / CEPS/INSTEAD, Centre d'Etudes de Populations, de Pauvreté et de Politiques Socio-économiques / CERPA, Centre d'Etudes et de Recherches sur les Paysages / CFC, Comité Français de cartographie / ESRI France / IGN, Institut Géographique National / ENSG, Ecole Nationale des Sciences Géographiques / IRD, Institut de recherche pour le développement / Laboratoire Image, Ville, Environnement / Université Paris 8 : DESU Systèmes d'Information Géographique / UMR EVS, Environnement, Ville, Société / UMR TETIS, Territoires, environnement, télédétection et information spatiale / UMR IDEES, Identité et Différenciation des Espaces, de l'Environnement et des Sociétés

Les espaces revues en lignes

- M@ppemonde, Cybergeog, Géoconfluences.

Espace PNP

- ATELIERS TICE : Présentation de séquences d'enseignements de géographie utilisant les TICE en continu, sur 3 stands.

■ conf G 9 h
à 10 h



Sous-préfecture
Conférence géomatique «**Panorama de l'utilisation de la télédétection à l'ONF – exemple d'application à un cas de crise sanitaire, en forêt domaniale de Vierzon**» par Anne Jolly, Office National des Forêts.

■ conf G 10 h 15
à 11 h 15



Hôtel de Ville, Grand Salon
Conférence Orange «**TraficZen information trafic temps réel**» par Jean-Luc Chazarain, directeur Business Partnership Development.

■ conf G 10 h 15
à 11 h 15



Sous-préfecture
Conférence géomatique «**Conflits d'usages dans la bande côtière guyanaise, suivi de la dynamique de l'occupation du sol grâce à la géomatique**» par Guilhem Debarros, Office National des Forêts Guyane et Julien Panchout, responsable du service aménagement du territoire, ONF Guyane.

■ conf G 11 h 30
à 12 h 30

Sous-préfecture
Conférence géomatique «**Gestion des espaces forestiers avec la géomatique : forêt du Nord et forêt du Sud**» par Laurent Gazull, CIRAD et Nicolas Nguyen The, FCBA.

■ conf G 11 h 30
à 12 h 30



Musée Pierre-Noël, salle François-Cholé
Conférence géomatique Suez - Lyonnaise des Eaux «**Système d'information Géographique appliqué aux réseaux d'eau et d'assainissement**» par Vincent Pons, adjoint au chef d'agence et Sébastien Nothiger, service SIG.

■ conf G 14 h
à 14 h 20

Salon de la Géomatique (place Jules-Ferry)
Mini-conférence sur le stand AFIGEO «**Cartographie de l'évolution du paysage forestier français : exemples des départements de la Drôme et du Morbihan**» par Jean-Guy Boureau.

■ conf G 16 h
à 16 h 20

Salon de la Géomatique (place Jules-Ferry)
Mini-conférence sur le stand AFIGEO «**SismoCom : Témoigner et être informé des séismes par son smartphone**» par Christophe Sira, Antoine Schlupp et Marc Schaming).

■ conf G 16 h 30
à 16 h 50

Salon de la Géomatique (place Jules-Ferry)
Mini-conférence sur le stand AFIGEO «**KINOMAP : partage de vidéos géolocalisées**» par Laurent Desmons.

■ conf G 17 h
à 17 h 20

Salon de la Géomatique (place Jules-Ferry)
Mini-conférence sur le stand AFIGEO «**Des trajectoires individuelles animées pour Google Earth**» par Armelle Couillet, Florian Litot et Loïc Ravenel.

■ TR G 18 h 30
à 20 h

Hôtel de Ville, Grand Salon
Table ronde géomatique «**Demain, la forêt sera-t-elle mieux gérée et protégée grâce à la géomatique ?**» organisée par Françoise de Blomac, rédactrice en chef de SIG La Lettre avec Paul de Fraipont SERTIT, Pascal Audureau, responsable SIG National, ONF, Anne Jolly, chargée de R&D, télédétection, ONF, Laurent Gazull, CIRAD, Guilhem Debarros, Office National des Forêts, Thierry Touzet, Inventaire Forestier National.

samedi 9 octobre

■ conf G 9 h
à 9 h 20

Salon de la Géomatique (place Jules-Ferry)
Mini-conférence sur le stand AFIGEO «**Modélisation des déplacements quotidiens**» par Charlotte Gross et Luther Djamen.

■ conf G 9 h 30
à 9 h 50

Salon de la Géomatique (place Jules-Ferry)
Mini-conférence sur les stand AFIGEO «**Les pulsations urbaines : localisation spatiale et temporelle des personnes et des voitures à partir des enquêtes ménages déplacements**» par Christophe Hurez et Jihad Baroudi.

■ conf G 10 h
à 10 h 20

Salon de la Géomatique (place Jules-Ferry)
Mini-conférence sur le stand AFIGEO «**Animer les villes ...Exploration dynamique d'une base de données évolutive sur les villes états-uniennes depuis 1800**» par Adrien Van Hamme.

■ conf G 10 h 30
à 10 h 50

Salon de la Géomatique (place Jules-Ferry)
Mini-conférence sur le stand AFIGEO «**Phyto-Afri : un webSIG sur les essences forestières commercialisées d'Afrique tropicale humide**» par Catherine Valton, Hervé Chevillotte et Nicolas Fauvet.

■ conf G 11 h
à 11 h 20

Salon de la Géomatique (place Jules-Ferry)
Mini-conférence sur le stand AFIGEO «**Les forêts chinoises, étude web-cartographique de 2004 à 2009**» par Hervé Parmentier.

- **conf G** 11 h 30
à 11 h 50 **Salon de la Géomatique** (place Jules-Ferry)
Mini-conférence sur le stand AFIGEO
«**L'urbanisation du monde en 2010 s'affiche dans Google Earth**» par
Hervé Gazel, Kamala Marius-Gnanou et
François Moriconi-Ebrard.
- **anim** 14 h **Salon de la Géomatique** (place Jules-Ferry)
Venez découvrir Saint-Dié-des-Vosges
dans une chasse au trésor avec GPS.
- **conf G** 15 h 15
à 16 h 15 **Cinéma l'Empire**
IGN/IFN «**La carte forestière sans papier !**» par Thierry Touzet, IFN et
François Lecordix, IGN.
- **conf G** 17 h
à 17 h 20 **Salon de la Géomatique** (place Jules-Ferry)
Mini-conférence sur le stand AFIGEO
«**Un nouvel outil de valorisation de la documentation cartographique : Carto Mundi**» par Jean-Luc Arnaud.

dimanche 10 octobre

- **conf G** 10 h 30
à 10 h 50 **Salon de la Géomatique** (place Jules-Ferry)
Mini-conférence sur le stand AFIGEO
«**Association automatique des toponymes des forêts avec leur emprise géographique**» par Ghislaine Convers.
- **conf G** 11 h
à 11 h 20 **Salon de la Géomatique** (place Jules-Ferry)
Mini-conférence sur le stand AFIGEO
«**Canopée : l'application de l'ONF pour la visualisation de l'information géographique**» par Thomas Kochert.
- **anim** 11 h **Salon de la Géomatique** (place Jules-Ferry)
Venez découvrir Saint-Dié-des-Vosges
dans une chasse au trésor avec GPS.
- **anim** 14 h **Salon de la Géomatique** (place Jules-Ferry)
Venez découvrir Saint-Dié-des-Vosges
dans une chasse au trésor avec GPS.

NOTES

DIPLOMATIE

AFFAIRES STRATÉGIQUES ET RELATIONS INTERNATIONALES

UN AUTRE REGARD SUR LE MONDE...

Bimestriel de 92 pages diffusé dans les kiosques et librairies en France et dans une quarantaine de pays étrangers, *Diplomatie* est le premier magazine francophone consacré aux relations internationales et stratégiques.*



Une collection de numéros réguliers et hors-série illustrés par de nombreux dossiers cartographiques pour tout connaître des grands enjeux internationaux.

RETROUVEZ NOS ANCIENS NUMÉROS, HORS-SÉRIE ET CD-ROM MILLÉSIMÉS
SUR DIPLOMATIE-PRESSE.COM

* source : NIMPP 2007



PROGRAMME CULINAIRE



PARCOURS DU GOÛT
DÉMOS CULINAIRES
SALON CONFÉRENCES

Salon de la Gastronomie

■ Espace François-Mitterrand de 9 h 30 à 19 h.

Parcours géographique du goût

■ Autour de l'Espace François-Mitterrand de 9 h 30 à 19 h.

Bar à soupe

■ Espace Georges-Sadoul à partir de 10 h 30.

Rencontres Gastronomiques

■ Espace François-Mitterrand, salle Mélusine de 9 h 30 à 19 h.
Rencontres gastronomiques avec Gilles Fumey, professeur, université de Paris-Sorbonne et les étudiants du Master Alimentation Paris-Sorbonne.

NOTES

vendredi 8 octobre

- **conf** 11 h 15
à 12 h 30 **Espace François-Mitterrand, chapiteau**
«**Vin et bois**» par Jean-Robert Pitte,
Président de l'ADFIG, membre de l'Institut.

- **démo** 14 h
à 15 h 15 **Espace François-Mitterrand, chapiteau**
Démonstration culinaire «**Duo de
saumon, l'un en tartare l'autre juste
saisi**» par Laurent Lalvée, Consultant,
Meilleur Ouvrier de France, Traiteur
charcutier à Nancy.

- **conf** 16 h 45
à 17 h 45 **Espace François-Mitterrand, chapiteau**
«**Manger en Russie**» par Gilles Fumey,
professeur, université de Paris-Sorbonne,
et les étudiants du Master Alimentation
Paris-Sorbonne.

- **démo** 18 h
à 19 h **Espace François-Mitterrand, chapiteau**
Démonstration culinaire «**Revisitons
la tarte de la belle Tathiana**» par
Serge Pierrel, professeur de pâtisserie,
Lycée des Métiers de l'Hôtellerie et
Restauration J.-B. Siméon Chardin.

samedi 9 octobre

- **conf** 9 h
à 10 h **Espace François-Mitterrand, chapiteau**
«**Des cochons nourris aux glands
dans la forêt : les productions
de jambons secs de qualité
exceptionnelle en Espagne et au
Portugal**» par Olivier Etcheverria,
professeur, université d'Angers.

- **conf** 10 h 15
à 11 h 15 **Espace François-Mitterrand, chapiteau**
«**Y a-t-il une gastronomie russe ?**»
par Gilles Fumey, professeur, université
de Paris-Sorbonne, et les étudiants du
Master Alimentation Paris-Sorbonne.


- **démo** 11 h 30
à 12 h 45 **Espace François-Mitterrand, Chapiteau**
Démonstration culinaire «**"Choushi"
de truites fumées crème raifort**» par
Philippe Laruelle, Auberge «Le Val Joli»,
Le Valtin.

- **démo** 13 h 45
à 15 h **Espace François-Mitterrand, chapiteau**
Démonstration culinaire «**Tartare de
bison à la vodka, cocktails à base de
produits Russe, découpe d'une selle
d'agneau et flambage de fruits à la
vodka**» par Denis Herry, professeur
de restaurant, Lycée des Métiers de
l'Hôtellerie et Restauration J.-B. Siméon
Chardin.

■ **conf** 15 h
à 16 h



Espace culturel E.Leclerc
«**Saveurs d'automne : vins et
produits de la forêt**» par Gilles Fumey,
professeur, université de Paris Sorbonne,
et les étudiants du Master Alimentation
Paris-Sorbonne.

■ **démo** 15 h 15
à 16 h 30

Espace François-Mitterrand, chapiteau
Démonstration culinaire «**Esturgeon
- faux caviar - betterave et pommes
de terre**» par Arnaud Barberis, Chef
de cuisine, Restaurant «La Belle Vue»,
Saulxures.

■ **démo** 16 h 45
à 18 h

Espace François-Mitterrand, chapiteau
Démonstration culinaire «**Dos de cabillaud
au lard fumé et purée fourchette**» par
Philippe Thomas, restaurant «Le Bon Gîte»,
Senones.

■ **po** 18 h 15
à 19 h

Espace François-Mitterrand, chapiteau
Présentation d'ouvrage par l'auteur
Michel Parfenov «**La cuisine russe**»,
éditions Actes Sud.

dimanche 10 octobre

■ **conf** 9 h 30
à 10 h 30

Espace François-Mitterrand, chapiteau
Conférence-dégustation «**Au-dessus
de la forêt vosgienne : les hautes
chaumes, terroir du munster**» animée
par Jean-Paul Goulby, Président du
Syndicat interprofessionnel du fromage
munster, et Jean-Robert Pitte, Président
de l'ADFIG, membre de l'Institut.

■ **démo** 11 h
à 12 h 15

Espace François-Mitterrand, chapiteau
Démonstration culinaire «**Gambas et
vermicelles dorés aux mange-tout**»
par Emile Jung, Président du Salon de la
Gastronomie.

■ **démo** 15 h 30
à 16 h 45

Espace François-Mitterrand, chapiteau
Démonstration culinaire «**Borsch (soupe
aux légumes et à la betteraves)**» par
Christine Herment, Auberge «Aux deux
Clefs», Liepvre.

■ **démo** 17 h
à 18 h 15

Espace François-Mitterrand, chapiteau
Démonstration culinaire «**Saumon
et langoustine en duo à la russe et
son jus de betterave vodka basilic**»
par Cédric Laxenaire, Chef à domicile,
candidat au MasterChef 2010.

PROGRAMME FESTIF



MUSIQUE
DANSE - THÉÂTRE
DIAPORAMAS

■ **Vendredi 8 et samedi 9 de 9 h à 19 h**

Dimanche 10 octobre de 9 h à 18 h

Place du Général de Gaulle

Marché d'artisanat populaire russe

et jeux traditionnels de Russie

proposé par le Consulat Général de Russie de Strasbourg

avec la présence de la société «Ouzor de Tver»

et du Musée des modes de vies populaires de la ville d'Ivanovo

jeudi 7 octobre

■ **musique** 17 h 15
à 17 h 30

Hall de la Gare SNCF

Inauguration de la carte géante au sol de l'Institut Géographique National et de l'Inventaire Forestier National avec la présence musicale de l'**Ensemble Solnechnaya Radouga de Perm** (Oural), en partenariat avec «Slaventures».

■ **musique** 17 h 45
à 18 h

Hall de l'Espace Georges-Sadoul

Accueil Musical pour l'ouverture du Festival avec l'**Ensemble Solnechnaya Radouga de Perm** (Oural), en partenariat avec «Slaventures».

■ **musique** 19 h 45
à 20 h 15

Espace Georges-Sadoul

Concert de la pianiste russe **Inga Kazantseva**, invitée par le Consulat Général de Russie de Strasbourg.

■ **danse** 20 h 30

Musée Pierre-Noël

Ballet du centre des arts chorégraphiques de Saint-Pétersbourg «Edelweiss» spectacle proposé par le Consulat Général de Russie de Strasbourg.

■ **musique** 20 h 30
à 22 h

Cathédrale

Concert par l'**Orchestre Symphonique de Saint-Dié-des-Vosges** sous la direction d'Emmanuel Fritsch. Au programme : Tchaïkovski, Chostakovitch, Zviridov et airs traditionnels russes.

■ **diaporama** 20 h 45
à 22 h

Espace Georges-Sadoul

Christian Michel présente un conte forestier, «**La petite fille et le sapin**», et Valérie Meyer présente «**Voyage au cœur de la Nature**».

■ **musique** 22 h 30
à 23 h 30

Billard's Club (33, rue de la Prairie)

Concert de l'**Ensemble Solnechnaya Radouga de Perm** (Oural), en partenariat avec «Slaventures».

■ **musique** 22 h 30
à 23 h 30

Bar le Broadway (6, rue de la Bolle)

Concert de **Embraces**, Ensemble musical de Saint-Pétersbourg.

- diaporama 9 h à 9 h 30 **Foyer du Temple**
Christian Michel présente un conte forestier, «**La petite fille et le sapin**».

9 h 45 à 10 h 15

10 h 30 à 11 h

- diaporama 14 h à 15 h **Foyer du Temple**
Diaporamas présentés par André Antoine, de l'Association des Amis de la Nature : «**La Poésie de la Forêt**».

- musique 15 h à 15 h 30 **Espace Robert-Schuman**
Concert de l'**Ensemble Solnechnaya Radouga de Perm** (Oural), en partenariat avec «**Slaventures**».

- musique 15 h à 15 h 30 **Bar les deux Rives** (quai Maréchal Leclerc)
Concert de **Embraces**, Ensemble musical de Saint-Pétersbourg.

- musique 17 h 30 à 18 h **Maison du XXI^e siècle**
Concert de l'**Ensemble Solnechnaya Radouga de Perm** (Oural), en partenariat avec «**Slaventures**».

- musique 18 h à 18 h 30 **Bar le Thiers** (rue Thiers)
Concert de **Embraces**, Ensemble musical de Saint-Pétersbourg.

- danse 20 h 30 **Musée Pierre-Noël**
Ballet du Centre des Arts Chorégraphiques de Saint-Pétersbourg «Edelweiss»
spectacle proposé par le Consulat Général de Russie de Strasbourg.

- musique 20 h 30 à 22 h **Cathédrale**
Concert «**Polyphonies de la liturgie orthodoxe**» par la Chorale «**La Mirandole**».

- diaporama 20 h 30 à 22 h **Espace Georges-Sadoul**
8 diaporamas présentés par André Antoine de l'association des Amis de la Nature, «**La Poésie de la Forêt**», et Christian Michel présente un conte forestier, «**La petite fille et le sapin**».

- musique 22 h 30 à 23 h 30 **Bar l'Entracte, Espace Georges-Sadoul**
Concert de l'**Ensemble Solnechnaya Radouga de Perm** (Oural), en partenariat avec «**Slaventures**».

- musique 22 h 30 à 23 h 30 **Bar le Billard's Club** (33, rue de la Prairie)
Concert de **Embraces**, Ensemble musical de Saint-Pétersbourg.

- cérémonie 10 h 15 à 11 h 15 **Cloître**
«**Temps pour la Paix**»
cérémonie œcuménique.

- théâtre 11 h à 12 h **Quai Leclerc**
«**Le Bestiaire Alpin : le manège - théâtre à propulsion parentale**» du Théâtre de la Toupine (pour enfants de 6 mois à 6 ans, et parents de 18 à 99 ans).

14 h à 18 h

- musique 11 h 15 à 11 h 30 **Devant l'Espace François-Mitterrand**
Concert de l'Orchestre d'Harmonie de Saint-Dié-des-Vosges sous la direction de Jean-Jacques Bernard .
Au programme : «**Suite pour orchestre de Jazz n°2**» de Dimitri Chostakovitch.

- dictée dès 14 h **Lycée Jules-Ferry, salle de cours** (48, rue Saint-Charles)
La dictée de géographie de Gilles Fumey, Professeur à la Sorbonne.
Inscriptions limitées sur place dès 14 h.
Remise des prix le dimanche 10 octobre à 17 h 30 à l'Hôtel de Ville.

- danse 14 h à 14 h 15 **Devant le bar les deux Rives**
Danses contemporaines par l'ensemble déodatien «**Danser Sans Compter**».

- danse 15 h 15 à 15 h 30 **Musée Pierre-Noël**
Danses contemporaines par l'ensemble déodatien «**Danser Sans Compter**».

- musique 15 h à 15 h 15 **Espace François-Mitterrand**
Concert de l'**Ensemble Solnechnaya Radouga de Perm** (Oural), en partenariat avec «**Slaventures**».

- musique 15 h à 15 h 45 **Cloître**
Concert de **Embraces**, Ensemble musical de Saint-Pétersbourg.

- danse 16 h 15 à 16 h 30 **Place du Général de Gaulle**
Danses contemporaines par l'ensemble déodatien «**Danser Sans Compter**».

- musique 16 h à 16 h 45 **Cloître**
Concert de l'**Ensemble Solnechnaya Radouga de Perm** (Oural), en partenariat avec «**Slaventures**».

- danse 17 h à 17 h 15 **Cloître**
Danses contemporaines par l'ensemble déodatien «**Danser Sans Compter**».

- musique 17 h 15 à 17 h 30 **Espace Georges-Sadoul**
Concert de l'**Ensemble Solnechnaya Radouga de Perm** (Oural), en partenariat avec «**Slaventures**».

- **musique** **18 h**
à 18 h 15 **Espace François-Mitterrand**
Concert de l'**Ensemble Solnechnaya Radouga de Perm** (Oural), en partenariat avec «Slaventures».

- **musique** **18 h 15**
à 19 h 15 **Musée Pierre-Noël**
Conférence musicale par Sébastien Durand **«Une vie pour le Tsar : Mikhaïl Glinka (1804-1857), père fondateur de la musique russe»**.

- **musique** **18 h 30**
à 19 h **La Cabane au Darou (10, rue de la Prairie)**
Concert de **Embraces**, Ensemble musical de Saint-Pétersbourg.

- **musique** **19 h**
à 19 h 15 **Espace François-Mitterrand**
Sonneries de trompes de chasse par Rallye Trompes du Tholy.

- **danse** **20 h 30** **Musée Pierre-Noël**
Ballet du centre des arts chorégraphiques de Saint-Pétersbourg «Edelweiss» spectacle proposé par le Consulat Général de Russie de Strasbourg.

- **musique** **20 h 30**
à 21 h 30 **Espace Georges-Sadoul**
Concert de la **pianiste russe Inga Kazantseva**, invitée par le Consulat Général de Russie de Strasbourg.

- **musique** **22 h 30**
à 23 h 30 **Bar l'Entracte, Espace Georges-Sadoul**
Concert de **Embraces**, Ensemble musical de Saint-Pétersbourg.

dimanche 10 octobre

- **musique** **9 h**
à 10 h 15 **Eglise Saint-Martin**
Office avec musique russe à l'orgue par Jean Creusot (œuvres de Moussorgski et Stravinski).

- **théâtre** **11 h**
à 12 h **Quai Leclerc**
«Le Bestiaire Alpin : le manège - théâtre à propulsion parentale» du Théâtre de la Toupine (pour enfants de 6 mois à 6 ans, et parents de 18 à 99 ans).

- **danse** **14 h**
à 14 h 15 **Sur le Parking - Quai Leclerc**
Dances contemporaines par l'Ensemble déodatien «Danser Sans Compter».

- **musique** **14 h**
à 14 h 30 **Hall de l'Espace Georges-Sadoul**
Concert de l'**Ensemble Solnechnaya Radouga de Perm** (Oural), en partenariat avec «Slaventures».

- **musique** **14 h 15**
à 14 h 30 **Bar les deux Rives (quai Maréchal Leclerc)**
Concert de **Embraces**, Ensemble musical de Saint-Pétersbourg.

- **musique** **15 h**
à 15 h 45 **Cloître**
Concert de l'**Ensemble Solnechnaya Radouga de Perm** (Oural), en partenariat avec «Slaventures».

- **danse** **15 h 15**
à 15 h 30 **Place du Général de Gaulle**
Dances contemporaines par l'Ensemble déodatien «Danser Sans Compter».

- **musique** **16 h**
à 17 h 30 **Eglise Saint-Martin**
Concert par le Chœur des 3 Abbayes sous la direction de Francis Schaeffer : **«Chants liturgiques et populaires russes»**.

- **danse** **16 h 15**
à 16 h 30 **Devant le bar les deux Rives**
Dances contemporaines par l'Ensemble déodatien «Danser Sans Compter».

- **musique** **16 h**
à 16 h 45 **Cloître**
Concert de **Embraces**, Ensemble musical de Saint-Pétersbourg.

- **danse** **17 h**
à 17 h 15 **Cloître**
Dances contemporaines par l'ensemble déodatien «Danser Sans Compter».

- **dictée tombola** **17 h 30**
Hôtel de Ville, Grand Salon
Remise des prix de la dictée de géographie et tirage de la tombola.

- **musique** **21 h**
à 22 h **Bar le Broadway (6, rue de la Bolle)**
Concert de l'**ensemble Solnechnaya Radouga de Perm** (Oural), en partenariat avec «Slaventures».

NOTES



PROGRAMME DES EXPOS



PEINTURES
PHOTOGRAPHIES
SCULPTURES

EXPOSITIONS

Musée Pierre-Noël (place George-Trimouille)

- **«Les cloches sonnent»**, photos de Margarita Kabanova sur la vie de l'Eglise orthodoxe en Russie.
- **«Eglises Russes»**, photos proposées par le Ministère de la Culture russe et la Fondation Gianada (Suisse).
- **«Icônes byzantines et tradition orthodoxe»**
Peintures de Ilena Lescaut.
- **Collections du Musée**
 - Arts et traditions populaires
 - Œuvres russes de la collection Claire et Yvan Goll
 - Dessins de Annenkov, Chagall, Larionov, Survage...
- **«Les dégâts sur nos forêts venus de l'espace»**
par l'association D.E.Neb
- **«Conquête spatiale par les russes»**
Présentation par l'association D.E.Neb
- **Peintures sur le thème de la forêt**
Par l'association La Mandroseraie de Mandray.
- **Sculptures sur bois** de Philippe Conti-Zhendre.
- **Union Géographique Internationale**
Stand d'information et de présentation de ses missions.

Espace Georges-Sadoul (26-28, quai Carnot)

- **«Troncs d'Art»**
Photos par Jean-Michel Auchecorne.
- **Peintures** de Sophie Szwarczer.
- **Peintures** de Julien Cuny (au bar l'Entracte).

Hall de l'Hôtel de Ville (place Jules-Ferry)

- **«Histoire de la Société de Géographie de Russie»**
- **«Géographie des Forêts de Russie»**
Photos par la Société de Géographie de Russie.

Hall de l'IUT (11, rue de l'Université)

- **«Chauffage urbain et la biomasse»**
par la société Dalkia.



- **Stand du Club Vosgien**

Cloître (près de la cathédrale)

■ «Décllic Vert»

Photos par les élèves des 4 classes de la section photo du Lycée professionnel La Providence.

■ «L'Urbanisme de Moscou»

Cartes représentant l'évolution et le nouveau plan directeur d'urbanisme voté le 5 mai 2010 de la Ville de Moscou.

■ Peintures présentées par l'association «l'Atelier».

■ «Lieux Mythiques de Russie vus par les Vosgiens»

Par l'Association pour le Développement des échanges culturels de Gérardmer entre les Vosges et la Russie.

Médiathèque Victor-Hugo (rue Saint-Charles)

■ «L'Arbre»

Gravure sur bois de Jean-Pierre Lecuyer, salle d'exposition du 1^{er} étage, du 1^{er} au 30 octobre.

■ «Les Merveilles des Vosges»

Fleurs, arbres et milieux naturels d'Hervé Parmentelat, salle de Conférences.

■ «Héritage des Réserves naturelles régionales de Lorraine»

Photos présentées par la Région Lorraine dans le parc de la Médiathèque.



■ «Sculptures et Mobiliers d'ébénisterie»

Par Dominique Pierrat : accueil de la Médiathèque, du 1^{er} au 30 octobre, avec présentation de L'A-raie-oplane, Africa-Dream, Tonpon, Mante religieuse dévorant un papillon.

Espace des Arts Plastiques CEPAGRAP (rue du 10^e BCP)

■ «Extermination»

Installation vidéo, son et photos, par Frédéric Fourdinier, du 7 au 30 octobre 2010.

Inauguration le vendredi 8 octobre 2010 à 18 h.

Maison du XXI^e Siècle (3, rue Pierre Bérégovoy)

■ «La Forêt», aquarelles de Christian Pierret.

Hall de la Gare SNCF (place Pierre-Sémard)

■ «De l'Arbre à la Forêt»

Carte géante au sol présentée par l'Institut Géographique National et l'Inventaire Forestier National.



Salon du Livre : Centre Robert-Schuman

■ «La Forêt», photos de Yann Arthus Bertrand.

Hypermarché E.Leclerc (zone Hellieule)

■ «Du bois dont on fait les Vosges, une histoire de la forêt vosgienne», par les Archives Départementales des Vosges.



Espace des musiques traditionnelles des Myrtilles

près du Musée Pierre-Noël et de la Médiathèque Victor-Hugo

■ Exposition permanente d'instruments et documentations sur les musiques traditionnelles du monde et tout particulièrement de Russie par l'association Les Myrtilles.

Accueil : vendredi et samedi de 9 h à 12 h et de 14 h à 17 h.

Tour de la Liberté

■ «Sculptures Monumentales des Maîtres du XX^e siècle»

Cette exposition exceptionnelle fait l'objet d'un droit d'entrée particulier de 5 € et de 2 € pour les étudiants et cartes Cité Pass' A, B et C, avec gratuité pour les moins de 16 ans.

Espace François-Mitterrand

■ «Les Lumières de l'Est»

Peintures par Anatoly Annenkov, Olga Korovina, Elvira Mol-Olgy et Elena Manievitch au stand de l'agence Carlson.

■ Maquettes, réalisations des Compagnons du Devoir de Nancy.

Près du monument aux Morts

■ «Vivons la Forêt»

Exposition et installations de l'Office National des Forêts : mycologie, constructions en bois, la cuisine sauvage, la biodiversité, la brigade équestre, l'Office National Forêt et ses missions, artisan d'essis.

■ «Atelier de Fouilles» par l'association Archéo-Vosges.

KAFÉ (rue Jean-Jaurès)

- «Paysages», peintures de Virginie Fossati.

Sur les façades du Musée et de la Médiathèque

- «Les Arbres Vénérables»
Reproduction géantes d'arbres prestigieux sur toiles de Jérôme Hutin.

Quai Carnot, en face de la BNP

- «Mobiliers en bois de rondins des Vosges», par le Fustier Sébastien Mangeonjean, démonstrations vendredi, samedi et dimanche 10 octobre 2010 de 14 h à 18 h.

Mairie de Baccarat

- «La Russie», peintures de Rita Orekhova proposées par le consulat général de Russie de Strasbourg.

La ferme-musée de la Soyotte (Sainte-Marguerite)

- Exposition des outils et costumes des traditions populaires des Vosges avec vente de produits du terroir.

Maison de la Culture et des Loisirs de Gérardmer (1, boulevard de Saint-Dié)

- «La Forêt Vosgienne», photos de Jean-Pierre Kruch.

Raon l'Étape : Espace Emile-Gallé

- «La Forêt Vosgienne à la Belle Époque», photos de Jové, photographe catalan.

Nouvelle formule



Courrier
international

Apprenez à anticiper

PROGRAMME AUDIOVISUEL



DOCUMENTAIRES

Voir pages 49 à 52 pour les dates et horaires et lieux.

présentés par le CRDP de Nancy

- «Une journée en forêt» (56 mn) - 2005 (cycle 2)
- «Les forêts» (53 mn) - 2002 (cycle 3)
- «La forêt de montagne» (26 mn) - 2006
- «Les 4 saisons : l'automne» (26 mn) - 2006
- «Les 4 saisons de la forêt, automne et hiver» (57 mn) - 2010
- «Les 4 saisons de la forêt, printemps et été» (57 mn) - 2010

présentés par l'IRD

- «La forêt sèche en Nouvelle-Calédonie» (52 min) - 2006
- «La mangrove, une forêt dans la mer» (6 min) - 2000
- «Yiriba des sources de vie au Mali» (43 min) - 2009
- «Le maïs et la cendre» (16 min) - 1999
- «La forêt d'Ildris» (60 min) - 1996
- «La forêt des Pygmées Baka» (60 min) - 1996
- «Forêts tropicales» (52 min) - 1989
- «La forêt tropicale de Guyane» (52 min) - 1992
- «Arbres» (52 min) - 2001
- «La terre et la peine» (90 min) - 1997



présentés par ARTE France «Le Dessous des Cartes»

- «Forêt française : les cartes de la tempête» (11 mn) - 2000
- «Déforestation : le cas de la forêt amazonienne» (11 mn) - 2002
- «L'état des forêts» (11 mn) - 2002
- «Le commerce du bois» (11 mn) - 2010
- «Les forêts et le climat» (11 mn) - 2010
- «Kaliningrad, une histoire allemande» (11 mn) - 2004
- «Géopolitique de Kaliningrad, une "île russe" au cœur de l'Union Européenne élargie» (11 mn) - 2004
- «Asie centrale : au centre ou en marge» (11 mn) - 2006
- «Un gazoduc sous la Baltique» (11 mn) - 2007
- «Mer Noire : géopolitique des tubes» (11 mn) - 2009
- «Chine/Russie : partenaires ou rivaux ?» (11 mn) - 2008
- «La Géorgie, après la guerre» (11 mn) - 2010
- «La Russie : une grande puissance» (11 mn) - 2010
- «Visions de la Russie» (11 mn) - 2010



réalisés par Delphine Moreau
avec les hommes de la forêt de Compiègne

- «La Société des arbres» (52 mn) - 2009
- «Quatre saisons en forêt» (52 mn) - 2010

présenté par l'association «Ça sent le roussi»

- «Ça sent le roussi» (54 mn) - 2007

DOCUMENTAIRES
LONGS
MÉTRAGES

réalisé dans le cadre du programme européen
Interreg III B ENO «Proholz-Probois»

- «Sur les traces... du bois» (15 mn) - 2007 (tous publics dès 12 ans)

réalisé par Olga Lyapaeva du Centre Régional
du Développement de la Création de la Jeunesse Nijni Novgorod

- «Le coin des vieilles poutres» (23 mn) - 2009

réalisé par la Communauté de Communes
de la Haute-Meurthe

- «La scierie du Lançoïr» (22 mn) - 2007

réalisé par Niklaas Guerrier

- «Tcherskis, montagnes ultimes de Sibérie» (45 mn) - 2009
Présence du réalisateur, Niklaas Guerrier, jeudi 7 à 18 h.

présentés par le Parc Naturel Régional
des Ballons des Vosges

- «Tétrás, le Grand» de Claude Michel (13 mn) - 1993
- «Parallèle» de Sébastien Lacroix (24 mn) - 2008
Présences des réalisateurs, Sébastien Lacroix et Claude Michel,
jeudi 7 à 20 h 30.



réalisés et présentés par Vladimir Vasak (ARTE France)

- «Retour en URSS» (40 mn) - 2008
Présence du réalisateur, Vladimir Vasak, vendredi 8 à 18 h.
- «Les saisons de la datcha» (40 mn) - 2010
Présence du réalisateur, Vladimir Vasak, vendredi 8 à 20 h 30.
- «La Russie en danger» (10 mn) - 2006
- «Les Chinois de Russie» (11 mn) - 2008.
- «Le déclin des monovilles» (12 mn) - 2010
Présence du réalisateur, Vladimir Vasak, samedi 9 à 20 h 30.

arte

présentés par Amnesty International

- «Soy el defensor de la selva» (18 mn) - 2003
- «Sacha Runa Yachay» (18 mn) - 2006
- «Sisa Nampi, le chemin de fleurs du peuple kichwa de sarayaku» (20 mn) - 2009
Présence de Geneviève Garrigos, Présidente d'Amnesty France
samedi 9 à 18 h.

réalisés et présentés par Denis Gros

- «Une certaine odeur de sciure» (55 mn) - 1982
Présence du réalisateur, Denis Gros, dimanche 10 à 17 h.
- «Enfances vosgiennes» (55 mn) - 2010
Présence du réalisateur, Denis Gros, dimanche 10 à 18 h.

DOCUMENTAIRES

Espace Georges-Sadoul, salle Le Corbusier

lundi 4 octobre

- 9 h «Les forêts» (53 mn) - 2002 (cycle 3)
- 10 h «Une journée en forêt» (56 mn) - 2005 (cycle 2)
- 11 h «La forêt de montagne» (26 mn) - 2006
«Les 4 saisons : l'automne» (26 mn) - 2006
- 14 h «Les 4 saisons de la forêt, automne et hiver» (57 mn) - 2010
- 15 h «Les 4 saisons de la forêt, printemps et été» (57 mn) - 2010

mardi 5 octobre

- 9 h «Les 4 saisons de la forêt, printemps et été» (57 mn) - 2010
- 10 h «Les 4 saisons de la forêt, automne et hiver» (57 mn) - 2010
- 11 h «La forêt de montagne» (26 mn) - 2006
«Les 4 saisons : l'automne» (26 mn) - 2006
- 14 h «Une journée en forêt» (56 mn) - 2005 (cycle 2)
- 15 h «Les forêts» (53 mn) - 2002 (cycle 3)

mercredi 6 octobre

- 9 h «La forêt sèche en Nouvelle-Calédonie» (52 mn) - 2006
«La mangrove, une forêt dans la mer» (6 mn) - 2000
- 10 h «Yiriba des sources de vie au Mali» (43 mn) - 2009
«Le maïs et la cendre» (16 mn) - 1999
- 11 h «La forêt d'Ildris» (60 mn) - 1996
- 14 h «La forêt des Pygmées Baka» (60 mn) - 1996
- 15 h «Forêts tropicales» (52 mn) - 1989
- 16 h «La forêt tropicale de Guyane» (52 mn) - 1992
- 17 h «La terre et la peine» (90 mn) - 1997

jeudi 7 octobre

- 9 h «Arbres» (52 mn) - 2001
- 10 h «Forêt française : les cartes de la tempête» (11 mn) - 2000
«Déforestation : le cas de la forêt amazonienne» (11 mn) - 2002
«L'état des forêts» (11 mn) - 2002
«Le commerce du bois» (11 mn) - 2010
«Les forêts et le climat» (11 mn) - 2010

- 11 h «Kaliningrad, une histoire allemande» (11 mn) - 2004
«Géopolitique de Kaliningrad, une "île russe" au cœur de l'Union Européenne élargie» (11 mn) - 2004
«Asie centrale : au centre ou en marge» (11 mn) - 2006
«Un gazoduc sous la Baltique» (11 mn) - 2007
«Mer Noire : géopolitique des tubes» (11 mn) - 2009
- 14 h «Chine/Russie : partenaires ou rivaux ?» (11 mn) - 2008
«La Géorgie, après la guerre» (11 mn) - 2010
«La Russie : une grande puissance» (11 mn) - 2010
«Visions de la Russie» (11 mn) - 2010
- 15 h «La Société des arbres» (52 mn) - 2009
- 16 h «Quatre saisons en forêt» (52 mn) - 2010
- 17 h «Ça sent le roussi» (54 mn) - 2007
- 18 h «Tcherskis, montagnes ultimes de Sibérie» (45 mn) - 2009 *en présence de Gérard Guerrier.*
- 20 h 30 «Tetras, le Grand» de Claude Michel (13 mn) - 1993
«Parallèle» de Sébastien Lacroix (24 mn) - 2008
en présence de Sébastien Lacroix et Claude Michel.

vendredi 8 octobre

- 9 h «Sur les traces... du bois» (15 mn) - 2007
«Le coin des vieilles poutres» (23 mn) - 2009
«La scierie du Lançoir» (22 mn) - 2007
- 10 h «La forêt sèche en Nouvelle-Calédonie» (52 mn) - 2006
«La mangrove, une forêt dans la mer» (6 mn) - 2000
- 11 h «Yiriba des sources de vie au Mali» (43 mn) - 2009
«Le maïs et la cendre» (16 mn) - 1999
- 14 h «La forêt d'Ildris» (60 mn) - 1996
- 15 h «La forêt des Pygmées Baka» (60 mn) - 1996
- 16 h «Forêts tropicales» (52 mn) - 1989
- 17 h «La forêt tropicale de Guyane» (52 mn) - 1992
- 18 h «Retour en URSS» (40 mn) - 2008
en présence de Vladimir Vasak.
- 20 h 30 «Les saisons de la datcha» (40 mn) - 2010
en présence de Vladimir Vasak.

samedi 9 octobre

- 9 h «Arbres» (52 mn) - 2001
- 10 h «Forêt française : les cartes de la tempête» (11 mn) - 2000 / «Déforestation : le cas de la forêt amazonienne» (11 mn) - 2002 / «L'état des forêts» (11 mn) - 2002 / «Le commerce du bois» (11 mn) - 2010 / «Les forêts et le climat» (11 mn) - 2010

- 11 h «La terre et la peine» (90 min) - 1997
- 14 h «Kaliningrad, une histoire allemande» (11 mn) - 2004
«Géopolitique de Kaliningrad, une "île russe" au cœur de l'Union Européenne élargie» (11 mn) - 2004
«Asie centrale : au centre ou en marge» (11 mn) - 2006
«Un gazoduc sous la Baltique» (11 mn) - 2007
«Mer Noire : géopolitique des tubes» (11 mn) - 2009
- 15 h «Chine/Russie : partenaires ou rivaux ?» (11 mn) - 2008
«La Géorgie, après la guerre» (11 mn) - 2010
«La Russie : une grande puissance» (11 mn) - 2010
«Visions de la Russie» (11 mn) - 2010
- 16 h «La Société des arbres» (52 mn) - 2009
- 17 h «Quatre saisons en forêt» (52 mn) - 2010
- 18 h «Soy el defensor de la selva» (18 mn) - 2003
«Sacha Runa Yachay» (18 mn) - 2006
«Sisa Ñampi, le chemin de fleurs du peuple kichwa de sarayaku» (20 mn) - 2009
en présence de Geneviève Garrigos.
- 20 h 30 «La Russie en danger» (10 mn) - 2006
«Les Chinois de Russie» (11 mn) - 2008.
«Le déclin des monovilles» (12 mn) - 2010
en présence de Vladimir Vasak.

dimanche 10 octobre

- 9 h «Sur les traces... du bois» (15 mn) - 2007
«Le coin des vieilles poutres» (23 mn) - 2009
«La scierie du Lançoir» (22 mn) - 2007
- 10 h «Tetras, le Grand» de Claude Michel (13 mn) - 1993
«Parallèle» de Sébastien Lacroix (24 mn) - 2008
- 11 h «Retour en URSS» (40 mn) - 2008
- 14 h «Ça sent le roussi» (54 mn) - 2007
- 15 h «Les saisons de la datcha» (40 mn) - 2010
- 16 h «Soy el defensor de la selva» (18 mn) - 2003
«Sacha Runa Yachay» (18 mn) - 2006
«Sisa Ñampi, le chemin de fleurs du peuple kichwa de sarayaku» (20 mn) - 2009
- 17 h «Une certaine odeur de sciure» (55 mn) - 1982
en présence de Denis Gros.
- 18 h «Enfances vosgiennes» (55 mn) - 2010
en présence de Denis Gros.
- 20 h 30 «La terre et la peine» (90 min) - 1997

Bar le Voltaire, Senones

jeudi 7 octobre

- 20 h 30 Présentation de 3 courts métrages «**La Russie en danger**», «**Les Chinois de Russie**», «**Le déclin des monovilles**» animée par Vladimir Vasak, ARTE Strasbourg, et échanges avec le public.

Maison de Quartier, Robache

samedi 9 octobre

- 17 h Présentation de 2 courts métrages «**La Russie en danger**», «**Les Chinois de Russie**», animée par Vladimir Vasak, ARTE Strasbourg, et échanges avec le public.

LONGS MÉTRAGES

En partenariat avec l'association Art et Essai
Espace Georges-Sadoul, salle Excelsior



* séance réservée en priorité aux scolaires sur inscription auprès de l'Espace Georges-Sadoul.

Film jeune public – dès 5 ans

■ «L'homme qui plantait des arbres»

Film d'animation de Frédéric Back - France - 1987 - 30 mn

Ce livre de Jean Giono raconte la vie d'un homme, nommé Elzéard Bouffier, qui en Provence redonne vie à une terre aride en y semant des glands de chêne. Adapté en film d'animation par Frédéric Back pour Radio-Canada, le texte de Giono narré par Philippe Noiret a reçu de nombreux prix en 1987 dont l'Oscar du meilleur film d'animation et le Grand Prix du Festival International du film d'animation d'Annecy.

Film tout public - dès 8/10 ans

■ «Dersou Ouzala»

Film d'Akira Kurosawa - Russie - 1975 - 2 h 25

Au cours d'une expédition topographique en 1902 au cœur de la taïga sibérienne, un jeune officier tsariste, Vladimir Arséniev, rencontre un vieux trappeur mongol, Dersou Ouzala, qui va devenir son guide. Deux cultures s'affrontent entre l'explorateur cartographe et le chasseur de zibelines, homme pur et malicieux qui comprend tout de la nature.

Sculptures monumentales des Maîtres du XX^e siècle

vendredi 8 et samedi 9 octobre

de 9 h à 19 h

dimanche 10 octobre

de 9 h à 18 h

Tour de la Liberté
Saint-Dié-des-Vosges

5 € (réduction 2 €)
gratuit pour les moins
de 16 ans



Films russes tous publics présentés en VOSTF

Films sélectionnés et mis à disposition par l'Ambassade de Russie et le Consulat Général de Russie à Strasbourg dans le cadre de l'année France-Russie 2010.

■ «Motifs Tchékoviens»

Film de Kira Mouratova - Russie/Ukraine - 2002 - 2 h 20

Dans la foule des amis rassemblés à l'église pour le mariage d'un chanteur d'opéra connu, le fiancé reconnaît son ancienne maîtresse qui s'était récemment suicidée... Prix du meilleur film 2002 par la Guilde des critiques de Russie / Béliet d'or de la meilleure réalisation 2002 / Prix de la meilleure réalisation au Festival Une fenêtre sur l'Europe.

■ «Bénie soit la Femme»

Film de Stanislas Govoroukhine - Russie - 2003 - 1 h 54

Histoire d'un amour réciproque inaltérable, le récit s'attache à souligner l'abnégation féminine face à l'autorité brutale d'un époux qui exige de sa femme qu'elle sacrifie ses rêves de bonheur à sa volonté. Prix du public du Festival Pacific Meridian 2003 / Premier prix au Festival Automne de l'Amour 2004 / Prix spécial au Festival Littérature et Cinéma 2004.

mercredi 6 octobre

- 8 h 15 «Motifs Tchékoviens» *
- 10 h 30 «L'homme qui plantait des arbres»
- 11 h 15 «L'homme qui plantait des arbres»
- 14 h «L'homme qui plantait des arbres»
- 14 h 45 «L'homme qui plantait des arbres»
- 15 h 30 «Dersou Ouzala»
- 20 h 30 «Bénie soit la Femme»

jeudi 7 octobre

- 8 h 15 «Motifs Tchékoviens» *
- 10 h 30 «L'homme qui plantait des arbres» *
- 11 h 15 «L'homme qui plantait des arbres» *
- 14 h «L'homme qui plantait des arbres» *
- 14 h 45 «L'homme qui plantait des arbres» *
- 15 h 30 «Dersou Ouzala»
- 18 h «Bénie soit la Femme»
- 20 h 30 «Motifs Tchékoviens»

présentation par Gilles Fumey, géographe

vendredi 8 octobre

- 8 h 30 «Dersou Ouzala» *
 - 11 h 15 «L'homme qui plantait des arbres» *
 - 14 h «L'homme qui plantait des arbres» *
 - 14 h 45 «L'homme qui plantait des arbres» *
 - 15 h 30 «Bénie soit la Femme»
 - 18 h «Motifs Tchékoviens»
 - 20 h 30 «Dersou Ouzala»
- présentation par Jasmine Desclaux Salachas.

samedi 9 octobre

- 8 h 15 «Motifs Tchékoviens»
- 10 h 30 «Bénie soit la Femme»
- 14 h «L'homme qui plantait des arbres»
- 14 h 45 «L'homme qui plantait des arbres»
- 15 h 30 «Dersou Ouzala»
- 18 h «Bénie soit la Femme»
- 20 h 30 «Motifs Tchékoviens»

dimanche 10 octobre

- 8 h 30 «Bénie soit la Femme»
- 10 h 45 «L'homme qui plantait des arbres»
- 11 h 30 «L'homme qui plantait des arbres»
- 14 h «Dersou Ouzala»
- 16 h 45 «L'homme qui plantait des arbres»
- 18 h «Motifs Tchékoviens»
- 20 h 30 «Bénie soit la Femme»

lundi 11 octobre

- 9 h 15 «L'homme qui plantait des arbres»
- 10 h «L'homme qui plantait des arbres»
- 10 h 45 «L'homme qui plantait des arbres» *
- 14 h «L'homme qui plantait des arbres» *
- 14 h 45 «L'homme qui plantait des arbres» *
- 15 h 30 «L'homme qui plantait des arbres» *
- 20 h 30 «Dersou Ouzala»

FAITES UN GESTE
POUR LA NATURE
GARDEZ VOTRE
TÉLÉVISION
ALLUMÉE.



TOUS LES MERCREDIS, RETROUVEZ À 20H
LA SOIRÉE THÉMATIQUE ENVIRONNEMENT/ÉCOLOGIE.

lundi : TECHNOLOGIES / ARCHITECTURE
mardi : CIEL & ESPACE
mercredi : ENVIRONNEMENT / ÉCOLOGIE
jeudi : SCIENCES & SANTÉ
vendredi : GRANDS DOSSIERS
samedi : SCIENCES HUMAINES
dimanche : MYSTÈRES & DÉCOUVERTES

ENCYCLO
LA CHAÎNE DE TOUS LES SAVOIRS
www.encyclopedia.fr

DISPONIBLE SUR

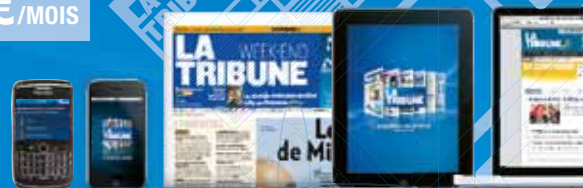


Abonnez-vous à LA TRIBUNE!

Offre "All Inclusive"*

Abonnement 12 mois

20€ / MOIS



- Le journal porté 5 jours sur 7 avant 7h30
- Le quotidien numérique la veille dès 21h30
- La Tribune sur PC, Mac, iPad, iPhone, BlackBerry...
- L'accès illimité aux services de latribune.fr

INFORMATIONS ET SOUSCRIPTIONS SUR LATRIBUNE.FR

LE QUOTIDIEN DES DÉCIDEURS

LA POLITIQUE | BUSINESS | FINANCE
TRIBUNE

* Offre "Tout compris", réservée uniquement à tout nouvel abonné individuel

PROGRAMME NATURE



VTT - SORTIES
RANDONNÉES
VISITES - FOUILLES

Inscriptions / places limitées :

Office de Tourisme de Saint-Dié-des-Vosges - 03 29 42 22 22
tourisme@ville-saint-die.fr

Rendez-vous pour le départ :

Place Jules Ferry (en face de l'Hôtel de Ville) près du stand de la Ville et de l'Office de Tourisme (co-voiturage organisé sur place avec parking réservé).

du lundi 4 au jeudi 7 octobre

- **fouilles** 9 h **Près des monuments aux Morts**
10 h 15 **Atelier de fouilles archéologiques en**
14 h 15 **bac à sable** avec l'association Archéo-
15 h 30 Vosges / de 7 à 12 ans.
- **VTT** 14 h **Mandray et Remomeix**
à 18 h **Circuit VTT découverte des scieries**
(haut fer et moderne) / 20 km / avec
Vél'Ormont / 10 € (visites, location de
vélo, gilet, casque, assurance) / dès
15 ans / tenue sportive conseillée.
- **visite** 10 h 30 **Défilé de Straiture - Ban-sur-M.-Clefcy**
(sauf lundi) à 12 h **Visite de la scierie du Lançoïr** inscrite
à l'inventaire des monuments historiques
de 1,5 € à 3 € / bonnes chaussures
à 17 h conseillées.

vendredi 8 octobre

- **fouilles** 9 h **Près des monuments aux Morts**
10 h 15 **Atelier de fouilles archéologiques en**
14 h 15 **bac à sable** avec l'association Archéo-
15 h 30 Vosges / de 7 à 12 ans.
- **visite** 10 h 30 **Défilé de Straiture - Ban-sur-M.-Clefcy**
à 12 h **Visite de la scierie du Lançoïr** inscrite
à l'inventaire des monuments historiques
de 1,5 à 3 € / bonnes chaussures conseillées.
14 h 30 à 17 h
- **sortie** 13 h 30 **Défilé de Straiture - Ban-sur-M.-Clefcy**
à 17 h **Découvertes forestières «Sentier de**
découverte des épicéas et scierie
du Lançoïr» avec l'ONF / de 1,5 € à 3 € /
dès 10 ans / chaussures de marche
conseillées.
- **VTT** 14 h **Mandray et Remomeix**
à 18 h **Circuit VTT découverte des scieries**
(haut fer et moderne) / 20 km / avec
Vél'Ormont / 10 € (visites, location de
vélo, gilet, casque, assurance) / dès
15 ans / tenue sportive conseillée.
- **sortie** 14 h **Forêt de pins - Col de la Culotte**
à 17 h **Sortie champignons et dégustation**
des produits récoltés en soirée avec la
Société Mycologique des Hautes-Vosges.

■ sortie 14 h à 17 h **Forêts de Saint-Dié-des-Vosges**
Sortie cueillette de plantes sauvages et dégustation des produits récoltés en soirée avec l'association Cuisine Sauvage / dès 12 ans.

■ visite 14 h 30 à 18 h **Xonrupt-Longemer**
Visite d'une scierie familiale.

■ visite 15 h 16 h 17 h **Scierie de Mandray**
Visite d'un haut fer (scierie) hydraulique et exposition d'outils anciens avec le Parc Naturel Régional des Ballons des Vosges et l'association Le Haut Fer / 1 € à 2,5 €.

■ conf 18 h à 19 h 30 **Maison du XXI^e siècle**
Conférence «Les champignons au cœur de la biodiversité» par la Société Mycologique des Hautes-Vosges.

samedi 9 octobre

■ sortie 9 h à 11 h 30 **Défilé de Straiture - Ban-sur-M.-Clefcy**
Découverte forestière «Circuit des épicéas» avec l'ONF / dès 10 ans / chaussures de marche conseillées.

■ fouilles 10 h 15 14 h 15 15 h 30 **Près du monuments aux Morts**
Atelier de fouilles archéologiques en bac à sable avec l'association Archéo-Vosges / de 7 à 12 ans.

■ visite 10 h 30 à 12 h 14 h 30 à 17 h **Défilé de Straiture - Ban-sur-M.-Clefcy**
Visite de la scierie du Lançoir inscrite à l'inventaire des monuments historiques de 1,5 € à 3 € / bonnes chaussures conseillées.

■ rando 13 h 30 à 16 h 30 **Massif de la Madeleine**
Randonnée pédestre avec le Club Vosgien / 7,5 km / dénivelé : 400 m / chaussures de marche conseillées.

■ course 14 h **Salon de la Géomatique**
Chasse au trésor avec GPS avec l'UMR, l'IGN et l'ENSG. Par équipe de 3 ou 4, répondez à des énigmes sur Saint-Dié-des-Vosges et découvrez la ville. Saisissez la bonne réponse dans le GPS, il vous donnera alors la direction et la distance au point suivant et à une nouvelle énigme ! 20 énigmes, 1 heure de jeu maximum... Nous vous prêtons le GPS. *Inscription obligatoire* dès le vendredi 8 au Salon de la Géomatique avec chèque de caution et pièce d'identité.

■ visite 14 h 30 à 17 h 30 **Scierie de Mandray**
Utilisation et techniques du bois dans le bâti ancien et visite du haut-fer (scierie) de Mandray avec le Parc Naturel Régional des Ballons des Vosges et l'association Le Haut Fer / 5 €.

■ visite 15 h 16 h 17 h **Scierie de Mandray**
Visite d'un haut fer (scierie) hydraulique et exposition d'outils anciens avec le Parc Naturel Régional des Ballons des Vosges et l'association Le Haut Fer / 1 € à 2,5 €.

■ rencontre 18 h **Défilé de Straiture - Ban-sur-M.-Clefcy**
Rencontre avec Francis Bernier, membre de la Société de Géographie.

dimanche 10 octobre

■ rando 8 h 30 à 11 h 30 **Massif du Kemberg**
Randonnée pédestre avec le Club Vosgien / 8 km / dénivelé : 500 m / chaussures de marche conseillées.

■ sortie 9 h à 11 h 14 h à 16 h **Forêts de Saint-Dié-des-Vosges**
Découvertes forestières «Les pins sylvestres de race noble» avec l'ONF / dès 10 ans / chaussures de marche conseillées.

■ fouilles 10 h 15 14 h 15 15 h 30 **Près du monuments aux Morts**
Atelier de fouilles archéologiques en bac à sable avec l'association Archéo-Vosges / de 7 à 12 ans.

■ course 11 h 14 h 30 **Salon de la Géomatique**
Chasse au trésor avec GPS avec l'UMR, l'IGN et l'ENSG. Par équipe de 3 ou 4, répondez à des énigmes sur Saint-Dié-des-Vosges et découvrez la ville. Saisissez la bonne réponse dans le GPS, il vous donnera alors la direction et la distance au point suivant et à une nouvelle énigme ! 20 énigmes, 1 heure de jeu maximum... Nous vous prêtons le GPS. *Inscription obligatoire* dès le vendredi 8 au Salon de la Géomatique avec chèque caution et pièce d'identité.

■ visite 15 h 16 h 17 h **Scierie de Mandray**
Visite d'un haut fer (scierie) hydraulique et exposition d'outils anciens avec Parc Naturel Régional des Ballons des Vosges et l'association Le Haut Fer / 1 € à 2,5 €.

■ sortie 13 h 30 à 17 h 30 **Défilé de Straiture**
Découverte d'une forêt naturelle, avec le Parc Naturel Régional des Ballons des Vosges et l'ONF / dès 10 ans / chaussures de marche conseillées.

PROGRAMME DES CAFÉS GÉO



CAFÉS
GÉOGRAPHIQUES ET
CARTOGRAPHIQUES

jeudi 7 octobre

- café G 20 h **Bar le Broadway (6, rue de la Bolle)**
«**Forêts des hautes Corbières (Aude) entre risques des feux et maîtrise des inondations**» par Pierre-Yves Péchoux, ancien maître de conférences, université de Toulouse le Mirail.

- café C 20 h 30 **Bar Bowling (piscine municipale)**
«**Le Monde avec et sans la carte chez Elisée Reclus**» par Philippe Pelletier, professeur, université de Lyon 2, Jasmine Desclaux-Salachas, cartographe, Federico Ferretti, universités de Bologne et Paris.

- café G 20 h 30 **Bar l'Entracte, Espace Georges-Sadoul**
«**Y'a trop de forêts**» par Andrée Corvol-Dessert, directeur de recherches, CNRS.

- café G 20 h 30 **Bar Les deux Rives (quai Maréchal Leclerc)**
«**L'engagement des brasseurs dans le développement durable**» par Hervé Marziou, biérologue français.

- café G 20 h 30 **La Cabane au Darou (10, rue de la Prairie)**
«**La forêt, grande actrice du climat mondial**» par Jérôme Gaillardet, géochimiste, Institut de physique du globe.

- café G 21 h **Billard's Club (33, rue de la Prairie)**
«**L'Amazonie : le faux poumon de la planète ?**» par Martine Droulers, CNRS CREDAL.

- café G 21 h **Bar le Thiers (rue Thiers)**
«**Nos forêts sont-elles menacées ?**» par Jean-Pierre Husson, professeur, université de Nancy 2, et Jean-Luc Dupouey, directeur de recherches, INRA, Nancy.

vendredi 8 octobre

- café G 18 h 30 **La Cabane au Darou (10, rue de la Prairie)**
«**Vous avez dit forêt naturelle ?**» avec Anne Gebhardt-Even, ingénieur INRAP, Jean-Marie Blaising, archéologue des paysages ADRAL, Yannick Despert, chargé de mission, Parc Naturel Régional des Ballons des Vosges, Damien Ertlen, CNRS, université de Strasbourg, Emmanuel Garnier, professeur, université de Caen, Patrice Haberer, forestier de terrain.

- café G 19 h **Restaurant Cappadoce (50, rue Thiers)**
«**La géographie du kebab - repas turc**» par Pierre Raffard, étudiant en master alimentation à Paris Sorbonne.

- café G 19 h **Restaurant-Bar «Le Pont», (1, rue des Cristalleries, Baccarat)**
«**Les engagements des brasseurs dans le développement durable**» par Hervé Marziou, biérologue français.

- café G 19 h 30 **Bar le Thiers (rue Thiers)**
«**Russie : le nouvel Eldorado du trekking**» par Gérard Guerrier, accompagnateur en montagne et directeur de la société Allibert trekking.

- café C 19 h 30 **K Kiss Bar (rue d'Amérique)**
«**Incendie de forêts : la Grèce, état des lieux**» par Michel Sivignon, géographe, Université Paris X-Nanterre et Jasmine Desclaux-Salachas, cartographe.

- café G 20 h **Bar 1507 (rue Joseph-Mengin)**
«**Les vins les plus chers sont-ils les meilleurs ?**» par Antoine Bailly, professeur honoraire, université de Genève.

- café G 20 h **Bar Bowling (piscine municipale)**
«**La forêt américaine, icône du Wilderness**» par Eric Glon, professeur, université de Lille 1.

- café C 20 h 30 **Billard's Club (33, rue de la Prairie)**
Café cartographique «**Forêts de Russie : de l'imaginaire aux réalités**» par Jean Radvanyi, Directeur du Centre franco-russe de recherches en sciences humaines et sociales à Moscou et Jasmine Desclaux-Salachas, cartographe.

samedi 9 octobre

- café G 19 h 30 **Maison du XXI^e siècle**
«**Les engagements des brasseurs dans le développement durable**» par Hervé Marziou, biérologue français.

- café G 20 h **Bar Bowling (piscine municipale)**
«**Peut-on faire une géographie rétrospective de l'URSS ?**» par Michel Sivignon, géographe, Université Paris X-Nanterre et Marie-Claude Maurel.

- café G 20 h **Bar le Thiers (rue Thiers)**
«**Le loup, c'est trop bobo**» par Farid Benhammou, Ecole Nationale du Génie.

dimanche 10 octobre

- café G 11 h **Ferme-musée de la Soyotte, Sainte-Marguerite**
«**Les Russes vont-ils disparaître ? Débat sur la démographie**» par Olga Vendina, académie des sciences de la Russie.

la Croix

OFFRE PRIVILÉGIÉE

PARTENAIRE DU

Festival International de Géographie de Saint-Denis des Vosges

Nous vous invitons à découvrir le quotidien **LA CROIX** **GRATUITEMENT** pendant 4 semaines



Pour **bénéficier de cette offre, à titre personnel ou en faire profiter vos proches ou amis :**

- » rendez-vous sur notre site www.la-Croix.com
- » indiquez-nous les adresses des personnes intéressées
- » nous leur ferons parvenir leur quotidien(*)

En vous souhaitant d'ores et déjà de très agréables moments de lecture !

www.la-Croix.com/festival

En vente chaque jour chez votre marchand de journaux

PROGRAMME SCIENTIFIQUE



jeudi 7 octobre

Assises du Bois et de la Forêt



IUT de Saint-Dié-des-Vosges

A l'occasion du FIG 2010 et dans le cadre de la mise en œuvre d'une Charte Forestière de Territoire, le Pays de la Déodatie organise ses 1^{es} assises du Bois et de la Forêt. Une occasion pour l'ensemble des acteurs locaux de la forêt d'échanger et de débattre sur la situation de la forêt et de la ressource bois dans la perspective de définir collectivement un programme d'actions.

- **conf** **9 h 30** **Etat des lieux de la politique forestière nationale** (amphithéâtre).

- **conf** **10 h 30** **Etat des lieux et paroles d'acteurs locaux sur la situation forestière à l'échelle du territoire du Pays** (93 communes – arrondissement de Saint-Dié-des-Vosges).

- **intro** **13 h 30** **Introduction aux ateliers de l'après-midi** (amphithéâtre).

- **atelier** **13 h 45** **Ateliers en salles.**

- **atelier** **16 h 15** **Restitution des ateliers.**

- **conclu** **17 h** **Conclusion et clôture.**

- **débat** **14 h**
à 15 h **Musée Pierre-Noël, salle François-Cholé**
Invitation à un débat citoyen «Quelle forêt pour nos enfants ?» par l'intersyndicale de l'ONF.

- **carte** **17 h 15**
à 17 h 45 **Gare SNCF, hall**
Présentation de la carte géante au sol, intitulée «De l'arbre à la forêt» réalisée par l'Inventaire Forestier National (IFN) et l'Institut Géographique National (IGN).

- **officiel** **18 h**
à 19 h 15 **Espace Georges-Sadoul, salle Yvan Goll**
Séance inaugurale, accueil des personnalités et interventions de M. Christian Pierret, Président-fondateur du Festival, Ancien Ministre, Maire de Saint-Dié-des-Vosges, et d'Hervé Gaymard, Ancien Ministre, Président du Conseil d'administration de l'Office National des Forêt ; **remise du Prix Vautrin Lud**, suivie du **concert de piano** par la pianiste Inga Kazantseva sous le patronage du Consulat Général de Strasbourg.

- média 9 h à 10 h **Bar l'Entracte, Espace Georges-Sadoul**
Emission en directe et en public «**La Fabrique de l'Histoire**» par Emmanuel Laurentin, France Culture (dans la limite des places disponibles).
- poG 9 h à 9 h 30 **Synagogue**
Présentation d'Atlas par l'auteur Paul Arnould «**Atlas des Développements Durables**», éditions Autrement.
- conf 9 h à 10 h **INSIC, amphithéâtre**
«**Des boisements spontanés aux vieilles forêts : enjeux conservatoires de la libre évolution (France)**» par Annik Schnitzler, professeur, université de Metz.
- conf 9 h à 10 h **Maison de la Solidarité Robert-Bernard**
«**Wilderness et forêts en Amérique du Nord**» par Eric Glon, professeur, université de Lille 1.
- conf 9 h à 10 h **IUT, amphithéâtre**
«**Métiers de la forêt et exclus (sabotiers, fabricants de balais, charbonniers, feuillardiers)**» par Andrée Corvol, directeur de recherche CNRS.
- conf 9 h à 10 h **Lycée Jules-Ferry, amphithéâtre**
«**Changement climatique et dynamique des forêts en France métropolitaine : un avenir incertain**» par Gérard Beltrando, professeur, université de Paris Diderot.
- conf 10 h à 11 h **KAFÉ**
«**Les enjeux de la forêt en Afrique Equatoriale : le cas du Togo**» par Cossi Carlos d'Almeida et Yawo Pierre Agbabu de l'Ecole Alpha de Lomé.
- média 10 h à 12 h **Espace François-Mitterrand**
Emissions France Bleu par Jérôme Prod'Homme.
- 13 h 30 à 14 h
- conf 10 h 15 à 11 h 15 **Lycée Jules-Ferry, amphithéâtre**
«**Cinq siècles de tempêtes dans les forêts françaises**» par Emmanuel Garnier, maître de conférences, université de Caen.
- conf D 10 h 15 à 11 h 15 **INSIC, amphithéâtre**
«**Biodiversité et forêt**» par Sonia Saïd, Office National de la Chasse et de la Faune Sauvage et Frédéric Berger, ingénieur de recherche, CEMAGREF.

- conf 10 h 15 à 11 h 15 **Maison de la Solidarité Robert-Bernard**
«**La forêt à tout faire**» par Paul Arnould, professeur, ENS de Lyon.
- conf 10 h 15 à 11 h 15 **IUT, amphithéâtre**
«**Les forêts et les fées : Brocéliande**» par Marcel Calvez, professeur, université de Rennes 2.
- média 10 h 30 **Bar l'Entracte, Espace Georges-Sadoul**
Enregistrement de deux émissions de «**Planète terre**» par Sylvain Kahn, France Culture (dans la limite des places disponibles).
- poG 10 h 45 à 11 h 15 **Synagogue**
Présentation d'Atlas par les auteurs Laurent Simon et Joël Boulier «**Atlas des forêts dans le monde**», éditions Autrement.
- conf 11 h 15 à 12 h 30 **Espace François-Mitterrand, chapiteau**
«**Vin et bois**» par Jean-Robert Pitte, Président de l'ADFIG, membre de l'Institut.
- conf D 11 h 15 à 12 h 30 **KAFÉ**
«**Quel avenir pour la construction bois**» avec Jean-Marc Gremmel, Directeur du Toit Vosgien, Sacha Jung, Délégué général, Fibois Alsace, et animée par Damien Bessot, journaliste, Vosges Matin.
- poG 11 h 30 à 12 h **Synagogue**
Présentation d'ouvrage par l'auteur Georges Roques «**Paradoxes en Languedoc-Roussillon. Une région surfaite ?**», éditions Cairn.
- poG 11 h 30 à 12 h **Maison de la Solidarité Robert-Bernard**
Présentation d'ouvrage par l'auteur Roland Pourtier «**1960-2010 : un demi-siècle de mutations africaines**» au bulletin de l'Association de Géographes français.
- conf 11 h 30 à 12 h 30 **Hôtel de Ville, Grand Salon**
«**La Russie d'aujourd'hui**» par Son Excellence Alexandre Orlov, Ambassadeur de Russie.
- conf 11 h 30 à 12 h 30 **Foyer du Temple**
«**L'innovation en Russie**» par Denis Eckert, directeur de recherche, LISST.



- **conf** **11 h 30**
à 12 h 30
anglais
- Lycée Jules-Ferry, amphithéâtre**
«Forest and human in European Russia : consequences of rural depopulation and land devastation» par Tatiana Nefedova, chercheur, Institute of geography Russian Academy of sciences.
-
- **conf D** **11 h 30**
à 12 h 30
- INSIC, amphithéâtre**
«Quels scénarios faire cohabiter pour quelles forêts à transmettre ?» avec Annik Schnitzler, professeur, université de Metz, Jean-Pierre Léonard, ingénieur forestier et animée par Jean-Pierre Husson, professeur, université de Nancy 2.
-
- **conf** **11 h 30**
à 12 h 30
- IUT, amphithéâtre**
«Le cèdre, le singe et la grand-mère, tumulte à la limite de l'espace boisé japonais» par Philippe Pelletier, professeur, université de Lyon 2.
-
- **poG** **14 h**
à 14 h 30
- Synagogue**
Présentation d'ouvrage par l'auteur Philippe Pelletier «**Elisée Reclus, géographie et anarchie**», éditions du Monde Libertaire.
-
- **conf** **14 h**
à 15 h
- Maison de la Solidarité Robert-Bernard**
«La forêt méditerranéenne, panacée contre les crues ?» par Claude Cosandey, directrice de recherche émérite, CNRS.
-
- **conf** **14 h**
à 15 h
- KAFÉ**
«Economie forestière et développement durable» par David Colle.
-
- **conf** **14 h**
à 15 h
- INSIC, amphithéâtre**
«L'immigration en Russie et ses effets sur les dynamiques démographiques, sociales et ethniques à Moscou» par Olga Vendina, académie des sciences de la Russie.
-
- **conf** **14 h**
à 15 h
- Lycée Jules-Ferry, amphithéâtre**
«Le commerce de bois, flux nationaux et internationaux» par Jean-Marc Roda, CIRAD, Montpellier.
-
- **conf** **14 h**
à 15 h
- Musée Pierre-Noël, salle François-Cholé**
«Russie, Europe, Etats Unis : quelles relations stratégiques ?» par Christian Delanghe, Général des Armées.

- **conf** **14 h**
à 15 h
- Hôtel de Ville**
«La mémoire des forêts : rôle de l'agriculture ancienne sur la biodiversité et la fertilité des écosystèmes forestiers tempérés» par Jean-Luc Dupouey, directeur de recherches, INRA, Nancy.
-
- **entretien** **14 h**
à 15 h 30
- Cathédrale**
Grand entretien de Jean-Noël Jeanneney, Président du FIG 2010, animé par Antoine Spire, journaliste.
-
- **TR** **14 h**
à 15 h 30
-  **Espace Georges-Sadoul, salle Yvan-Goll**
«**Changement climatique et dynamique des forêts : les enjeux mondiaux**» organisée et animée par Sylvain Kahn, France Culture, avec Laurent Simon, professeur, université de Paris 1, Frédéric Médail, Docteur, université Aix-Marseille III, Romain Pirard, chargé d'études forêts et climat, IDDRI, Marie Christine Cormier-Salem, directrice de recherche à l'IRD / MNHN Paris.
-
- **TR** **14 h**
à 15 h 30
- 

IUT, amphithéâtre
«La Forêt et le Bois dans l'économie de la montagne : l'exemple du Massif des Vosges» organisée par le Commissariat à l'aménagement du Massif des Vosges, avec Eric de la Moussaye, Sous-Préfet, Emmanuel Cuchet, directeur du GIPEBLOR (Groupement inter pro du Bois en Lorraine), Yan Poirot, Chalets Poirot, Karl Gedda, Délégué Général, Pôle Fibre, Sacha Jung, Délégué général, Fibois Alsace, Didier Chalbos, Directeur des achats, Moulures vosgiennes, animée par Jean-Christophe Givord, journaliste, Cocktail FM.
-
- **poG** **14 h 45**
à 15 h 15
- Synagogue**
Présentation d'ouvrage par l'auteur Stéphane Héritier «**Les Parcs nationaux**», éditions Ellipses.
-
- **conf** **15 h 15**
à 16 h 15
- Foyer du Temple**
«Les Russes dans la Résistance vosgienne» par Michel Sayer.
-
- **conf** **15 h 15**
à 16 h 15
- Maison de la Solidarité Robert-Bernard**
«La Russie et son étranger «proche» nouveaux rapport ou rupture ?» par Jean Radvanyi, Directeur du Centre franco-russe de recherches en sciences humaines et sociales à Moscou.

■ TR

15 h 15
à 16 h 45

Musée Pierre-Noël, salle François-Cholé
«Quels risques pour les forêts ? Comment vivre avec ?» avec Jean-Luc Peyron, Directeur d'ECOFOR, Yves Birot, Directeur de recherches, INRA, Président du Conseil Scientifique de l'ONF, Martine Tabeaud, professeur, université de Paris, Myriam Le Gue, Ingénieur en chef à l'ONF, animée par Bernard Roman-Amat, Directeur de l'école de Foresterie de Nancy.

■ conf

15 h 15
à 16 h 45

INSIC, amphithéâtre
 Conférence de la Société de Géographie russe **«L'économie forestière de la Russie»** par M. Kouramchin.

■ poG

15 h 30
à 16 h

Synagogue
 Présentation d'ouvrage par l'auteur Olivier Milhaud **«Des géographies Erasmus ? Guide de l'étudiant européen»** aux éditions Belin.

■ conf

15 h 45
à 16 h 45

KAFÉ
«La gestion durable des forêts tropicales, une ingérence internationale ? Petite leçon de géographie politique» par Xavier Arnaud de Sartre, chargé de recherches, CNRS, université de Pau.

■ conf

15 h 45
à 16 h 45

IUT, amphithéâtre
«Les dérangements du temps : cinq siècles de changements climatiques en Europe» par Emmanuel Garnier, professeur, université de Caen.

■ conf

15 h 45
à 16 h 45

Lycée Jules-Ferry, amphithéâtre
«L'arbre dans la pub et les logos» par Paul Arnould, professeur, ENS de Lyon.

■ TR

15 h 45



Espace Georges-Sadoul, salle Yvan-Goll
«Quel avenir pour la forêt française» organisée et animée par Sylvain Allemand, journaliste, avec Jean-Paul Amat, professeur, université de Paris 4, Andrée Corvol-Dessert, directeur de recherche CNRS, Jean-Pierre Renaud, directeur territorial, Office National des forêts de Lorraine, Jean-Luc Dupouey, Directeur de recherches, INRA Nancy.

■ poG

16 h 30
à 17 h

Maison de la Solidarité Robert-Bernard
 Présentation d'ouvrage par l'auteur Simon Edelblutte **«Paysages et territoires de l'industrie en Europe. Héritages et nouveaux»**, éditions Ellipses, collection Carrefours.

■ conf

16 h 45
à 17 h 45

Espace François-Mitterrand, chapiteau
«Manger en Russie» par Gilles Fumey, professeur, université de Paris Sorbonne, et les étudiants du Master Alimentation Paris Sorbonne.

■ conf

17 h
à 18 h

IUT, amphithéâtre
«Un siècle d'exploitation forestière au Gabon : de l'okoumé-roi à l'exploitation sous aménagement durable» par Roland Pourtier, professeur, université de Paris 1.

■ conf

17 h
à 18 h

INSIC, amphithéâtre
«Cervidés et forêt : du régime à la diversité» par Sonia Saïd, Office national de la Chasse et de la Faune Sauvage.

■ conf

17 h
à 18 h

Temple
«Quand le "méchant" loup sort du bois : une enquête à l'échelle de la France sur la dangerosité du loup sur l'homme (XV^e-XX^e siècle)» par Jean-Marc Moriceau, professeur, université de Caen.

■ poG

17 h 15
à 17 h 45

Synagogue
 Présentation d'ouvrage par l'auteur Jean Radvanyi **«Atlas géopolitique du Caucase»**, éditions Autrement.

■ conf

17 h 15
à 18 h 15

KAFÉ
«1989-2009 : vingt ans de bouleversements politiques, économiques et sociaux en Russie» par Véronique Jobert, professeur, université de Paris-Sorbonne.

■ conf

17 h 15
à 18 h 15

Lycée Jules-Ferry, amphithéâtre
 Conférence Budé **«Que reste-t-il de la révolution d'octobre 1917 aujourd'hui en Russie ?»** par Jean-Jacques Marie, historien.

■ conf

17 h 15
à 18 h 15

Maison de la Solidarité Robert-Bernard
«La forêt russe : un patrimoine exceptionnel et fragile» par Marc Galochet, maître de conférences, université d'Artois, et Micheline Hotyat, recteur, université de Paris-Sorbonne

■ **conf D** 17 h 15
à 18 h 30

Musée Pierre-Noël, salle François-Cholé
«Le ciel ne nous tombera pas sur la tête» organisée et animée par Sylvie Brunel, professeure, université de Paris-Sorbonne, Jean-Robert Pitte, Président de l'ADFIG, membre de l'Institut, Christian Pierret, Ancien Ministre, Maire de Saint-Dié-des-Vosges, Président-fondateur du Festival International de Géographie, et Paul Arnould, Professeur ENS LSH, Lyon.

■ **conf** 17 h 30
à 18 h 30

Lycée Beau Jardin, Chapelle
«Pluies acides» par Martine Tabeaud, professeur, université de Paris 1.

■ **TR** 17 h 30
à 19 h

 **Espace Georges-Sadoul, salle Yvan-Goll**
«Des voyages et des arbres : un projet durable source de vie» avec Fatima Faivre, Directrice régionale, Daniel Masson, Président de l'Association Niger Ma Zaada, Daouda Moussa, Directeur de la Chambre de Commerce, d'Agriculture, d'Industrie et d'Artisanat du Niger, Louis Deville, co-gérant du groupe Prêt-à-Partir, Ludivine Marie, groupe Havas, et animée par Sylvain Allemand, journaliste.

■ **poG** 18 h
à 18 h 30

Synagogue
 Présentation d'ouvrage par l'auteur Pascal Marchand **«Atlas géopolitique de la Russie»**, éditions Autrement.


■ **conf** 18 h

Maison de la Culture et des Loisirs, Gérardmer
«Elisée Reclus, géographie et anarchie» par Philippe Pelletier, professeur, université de Lyon 2.

■ **conf** 18 h
à 19 h

Maison du XXI^e siècle
«Les champignons au cœur de la biodiversité. Un atout pour la gestion des biotopes» par Patrick Laurent, mycologue-naturaliste, Station d'Etudes Mycologiques des Hautes-Vosges.

■ **média** 18 h 20
à 19 h

 **Bar l'Entracte, Espace Georges-Sadoul**
 Emission en directe et en public **«Le champ des possibles»** par Joseph Confavreau, France Culture (dans la limite des places disponibles).

■ **TR** 18 h 30
à 20 h

 **IUT, amphithéâtre**
«Le papier, un support vertueux à redécouvrir» avec Jean-Marie Nusse, Président Directeur-Général des Papeteries Clairefontaine, Amandine Brion, Sylvain Michel, La Poste Lorraine, Gérard Cherpion, Député des Vosges, animée par Patrice De Beer, ancien correspondant du Monde à Washington.


■ **conf** 20 h

Espace Emile-Gallé, Raon l'Etape
 (rue Jules-Ferry)
«L'exploitation industrielle des forêts du département des Vosges au 19^e siècle» par Eric Tisserand, professeur, CRESAT, université de Haute-Alsace.

■ **conf** 20 h

Maison des Associations, Saales
«Changement climatique et dynamique des forêts en France métropolitaine : un avenir incertain» par Gérard Beltrando, professeur, université de Paris Diderot.

■ **conf** 20 h 30

 **5**
Salle des Fêtes, Etival-Clairefontaine
«La multifonctionnalité des forêts lorraines» par Claude Michel, chargé de mission biodiversité, Parc Naturel Régional des Ballons des Vosges.



NOTES

- **conf** **9 h**
à 10 h

Foyer du Temple
«**Les Grandes Figures de la Géographie**» par Georges Roques, Maison de l'Europe à Montpellier, avec Vladimir Kolossov, professeur, Institut de Géographie de l'Académie des Sciences russe, Moscou, Russie, Jean Radvanyi, Directeur du Centre franco-russe de recherches en sciences humaines et sociales à Moscou, et animée par Patrice de Beer, éditorialiste, ancien correspondant du Monde à Washington.

- **conf** **9 h**
à 10 h

Cathédrale
«**Religion et forêts**» par Jean-Robert Pitte, Président de l'ADFIG, membre de l'Institut.

- **conf** **9 h**
à 10 h

INSIC, amphithéâtre
«**Kaliningrad, petite Russie d'Europe**» par Frank Tétart, rédacteur en chef délégué, Areion.

- **conf** **9 h**
à 10 h

Maison de la Solidarité Robert-Bernard
«**Quels développements possibles pour la filière bois-énergie en Europe ?**» par Bernadette Merenne Schoumaker, professeur, université de Liège, Belgique.

- **conf** **9 h**
à 10 h

Cinéma l'Empire
«**La Russie et le chaudron centro-asiatique**» par René Cagnat, Fondation Charles Léopold Meyer pour le progrès de l'Homme, écrivain, spécialiste de l'Asie centrale.

- **conf** **9 h**
à 10 h

KAFÉ
«**Le bois de Vincennes et ses SDF : un nouvel usage de la forêt ?**» par Jean-Paul Amat, professeur Université Paris IV.

- **conf D** **9 h**
à 10 h

IUT, amphithéâtre
«**La multifonctionnalité des forêts lorraines**» par Jean-Pierre Renaud, directeur territorial, Office National des forêts de Lorraine et Claude Michel, chargé de mission biodiversité, Parc Naturel Régional des Ballons des Vosges, animée par Claude Vautrin, Vosges Télévision, 100% Vosges.



N° 1 : Atlas géopolitique de la Méditerranée

Cet ouvrage de **référence** vous ouvre les portes de la Méditerranée et vous permet de parcourir 5 000 ans de géopolitique !
Un panorama unique sur les **grands conflits**, les **forces en présence** et les **événements clés**, pour découvrir la riche histoire de cette mer à la croisée de trois continents.



OFFRE DE LANCEMENT
FRAIS DE PORT OFFERTS
Pour la France métropolitaine

6€

- **80 cartes** commentées, ► pour visualiser la géopolitique de chaque époque.
- **4 parties** :
 - Un creuset de civilisations
 - Carrefour des religions
 - La mainmise de l'Europe
 - Le temps de l'éclatement.
- **33 thèmes essentiels**, de l'Égypte des pharaons aux crises contemporaines.



Simple et rapide, commandez aussi sur :
<http://lecercle.histoire.presse.fr>

Et tout s'éclaire

france
culture

98.0



L'esprit public
11h/12h dimanche
avec **Philippe Meyer**

franceculture.com

samedi 9 octobre

- | | | |
|----------|----------------------|---|
| ■ poG | 10 h
à 10 h 30 | Synagogue
Présentation d'ouvrage par l'auteur Sylvain Allemand « Pourquoi le développement durable ? », éditions Belin. |
| ■ conf | 10 h 15
à 11 h 15 | Maison de la Solidarité Robert-Bernard
« Présentation du projet européen Comenius Civitas » par Gilles Boyer, professeur SVT, Ensemble scolaire La Miséricorde, Metz. |
| ■ conf | 10 h 15
à 11 h 15 | Foyer du Temple
« Quel avenir pour l'emblème des forêts vosgiennes » par Françoise Preiss, chargée de mission du Groupe Tétrás Vosges. |
| ■ conf | 10 h 15
à 11 h 15 | INSIC, amphithéâtre
« Clairefontaine et la filière bois » par Jean-Marie Nusse, Président-Directeur Général des Papeteries Clairefontaine. |
| ■ conf | 10 h 15
à 11 h 15 | Cinéma l'Empire
« Les multinationales sylvicoles et papetières du Nord au Sud des Amériques ; développement territorial et régulations environnementales » par Eric Glon, professeur, université de Lille 1, et Pierre Gautreau, maître de conférences, université de Paris 1. |
| ■ conf D | 10 h 15
à 11 h 15 | IUT, amphithéâtre
« Forêts et risques ? » par Christine Bouisset, professeur, université de Pau et des pays de l'Adour, et Frédéric Berger, ingénieur de recherche, CEMAGREF, animée par Sophie Clairet, rédactrice en chef déléguée, magazine Diplomatie. |
| ■ conf | 10 h 15
à 11 h 15 | KAFÉ
« La forêt, le Fer, le Feu, la Femme. Agriculture sur brûlis, société et territoire en Afrique centrale forestière » par Roland Pourtier, professeur, université de Paris 1. |



Clairefontaine

DIPLOMATIE

■ conf 10 h 15
à 11 h 15



Espace François-Mitterrand, chapiteau
«Y a-t-il une gastronomie russe ?»
par Gilles Fumey, professeur, université de Paris-Sorbonne, et les étudiants du Master Alimentation Paris Sorbonne.

■ cérémonie 10 h 15
à 11 h 15

Cloître
«Temps pour la Paix»
cérémonie œcuménique.

■ TR 10 h 15
à 11 h 45

Espace Georges-Sadoul, salle Yvan-Goll
«La forêt, lieu des ailleurs ?» organisée et animée par Antoine Spire, journaliste, avec Andrée Corvol, directeur de recherche CNRS, Philippe Descola, Président du Salon du Livre «Amerigo Vespucci» 2010, Augustin Berque, Directeur d'études, EHESS, et Jean-Robert Pitte, Président de l'ADFIG, Membre de l'Institut.

■ conf 10 h 30

Centre socioculturel, Provençères-sur-Fave
«La Russie, c'est pas si grand ! Débat sur les distances» par Pierre Thorez, professeur, université du Havre.

■ poG 11 h
à 11 h 30

Synagogue
Présentation d'ouvrage par l'auteur Jean-Marc Moriceau «Un paysan et son univers, de la guerre au Marché Commun, à travers les agendas de P. Lebugle, cultivateur en Pays d'Auge», éditions Belin.

■ conf 11 h 30
à 12 h 30

Hôtel de Ville, Grand Salon
«L'été chaud 2010: expérience national de l'extinction des incendies de forêt et de l'aide à la population» par Aleksandr Chupriyan, Vice-Ministre des Situations d'Urgence.


■ conf 11 h 30
à 12 h 30

Foyer du Temple
«Le Parc naturel des Ballons des Vosges : un outil de développement au service d'une ressource patrimoniale et identitaire : la Hêtraie-Sapinière» par Claude Michel, chargé de mission biodiversité, Parc Naturel Régional des Ballons des Vosges.

■ conf 11 h 30
à 12 h 30

Musée Pierre-Noël, salle François-Cholé
«Présentation de la foresterie canadienne et de sa mondialisation» par Etienne Bélanger, responsable Enjeux forestiers, Association des produits forestiers du Canada.

■ conf 11 h 30
à 12 h 30



Maison de la Solidarité Robert-Bernard
«Bois et logement social» par Jean-Marc Gremmel, Directeur Général du Toit Vosgien, et Antoine Pagnoux, architecte.

■ conf D 11 h 30
à 12 h 30

INSIC, amphithéâtre
«Les labels et le bois dormant» par Paul Arnould, professeur, ENS de Lyon, et Moïse Tsayem Demaze, enseignant-chercheur, université du Maine, Le Mans, animée par Rémy Nelson, RCF Jérico.

■ conf 11 h 30
à 12 h 30

KAFÉ
«La forêt méditerranéenne et les communautés rurales» par André Humbert, professeur, université de Nancy 2.

■ conf 14 h
à 15 h

Cinéma Empire
«La géographie et l'avenir des villes» par Denise Pumain, lauréate du Prix Vautrin Lud 2010.

■ conf 14 h
à 15 h

INSIC, amphithéâtre
«D'une tempête à l'autre : enjeux et débats autour du massif forestier des Landes de Gascogne» par Christine Bouisset, maître de conférences, université de Pau et des pays de l'Adour, et Jean-Yves Puyo, professeur, université de Pau.

■ conf 14 h
à 15 h

KAFÉ
«La forêt, ça sert aussi à faire la guerre» par Jean-Dominique Merchet, journaliste, Libération.

■ conf 14 h
à 15 h

IUT, amphithéâtre
«La forêt et l'Etat, 17^e/21^e siècle» par Andrée Corvol-Dessert, directeur de recherche CNRS.


■ conf 14 h
à 15 h

Lycée Beau Jardin, Chapelle
«Exigeons la dignité» par Geneviève Garrigos, présidente d'Amnesty France.

■ conf 14 h
à 15 h 30

Lycée Jules-Ferry, amphithéâtre
«La forêt gauloise, le mythe et la réalité» par Gérard Grau, membre fondateur d'Archéo-Vosges.

■ conf 14 h
à 15 h 30



Hôtel de Ville
Conférence UGI «Hier, aujourd'hui et demain» avec Ron Abler, Vladimir Kolossov, Valérie Viehoff et Benno Werlen.

■ TR 14 h
à 15 h 30LA
TRIBUNE

Espace Georges-Sadoul, salle Yvan-Goll
«Un autre «french paradox» ? La France, première forêt européenne, premier défi !» organisée par Christian Pierret, Ancien Ministre, Maire de Saint-Dié-des-Vosges, Président-fondateur du Festival International de Géographie, Edith Cresson, Ancien Ministre, Jean-Marie Nusse, Président-Directeur Général, Papeteries Clairefontaine, Etienne Bélanger, responsable, Enjeux forestiers, Patrick Esteban, Responsable de l'Institut Européen de la Menuiserie de l'Agencement et de l'Ebenisterie, Laurent Carroué, IGEN, et animée par Rémi Janin, La Tribune.

■ TR 14 h
à 15 h 30

Hôtel de Ville, Grand Salon
Table ronde UGI (non confirmée).

■ poG 14 h 30
à 15 h

Maison de la Solidarité Robert-Bernard
 Présentation de revue **«Magazine Carto, l'actualité vu par les cartes»** par Frank Tétart, rédacteur en chef délégué et Laura Margueritte, cartographe.

■ conf 15 h
à 16 h

Centre culturel E.Leclerc
«Saveurs d'automne : vins et produits de la forêt» par Gilles Fumey, professeur, université de Paris Sorbonne, et les étudiants du Master Alimentation Paris Sorbonne.

■ conf 15 h 45
à 16 h 45

Musée Pierre-Noël, salle François-Cholé
«Des puits de carbone ou comment payer les services environnementaux» par Xavier Arnauld de Sartre, chargé de recherches, CNRS, université de Pau.

■ conf 15 h 45
à 16 h 45

INSIC, amphithéâtre
«La laborieuse quête de la gestion durable des forêts tropicales : de la certification forestière à la déforestation évitée» par Moïse Tsayem Demaze, enseignant-chercheur, université du Maine, Le Mans.

■ conf 15 h 45
à 16 h 45

Maison de la Solidarité Robert-Bernard
«Le compagnonnage, une institution singulière» de l'Association Ouvrière des Compagnons du devoir et du Tour de France, par André Malicot, Directeur de la Formation des études et de la recherche.

■ conf 15 h 45
à 16 h 45

Lycée Jules-Ferry, amphithéâtre
«La réinsertion de la Russie dans le monde, aspect géopolitique» par Pascal Marchand, professeur, université de Lyon 2.

■ conf 15 h 45
à 16 h 45

KAFÉ
«La Russie, le Goulag, les forêts : quelles géographies ?» par Olivier Milhaud, ATER, université de Paris 4.

■ conf 15 h 45
à 16 h 45

IUT, amphithéâtre
«La place et les rôles de la forêt dans l'aménagement des territoires en France» par Christian Pinaudeau, Secrétaire Général du Syndicat des Sylviculteurs du Sud-Ouest.

■ TR 15 h 45
à 17 h 15

Espace Georges-Sadoul, salle Yvan-Goll
«Russie, un Etat-continent entre Europe et Asie» organisée et animée par Patrice de Beer, éditorialiste, ancien correspondant du Monde à Washington avec Jean Radvanyi, Directeur du Centre franco-russe de recherches en sciences humaines et sociales à Moscou, Vladimir Kolossov, professeur, Institut de géographie de l'Académie des Sciences russe, Moscou, Russie, Olga Vendina, académie des sciences de Russie, Pierre Thorez, professeur, université du Havre.

■ entretien 15 h 45
à 17 h 15

Cathédrale
Grand entretien d'Hélène Carrère d'Encausse, Haute Représentante de l'Amitié Franco-Russe au FIG 2010, animé par Antoine Spire, journaliste.

■ poG 16 h 30
à 17 h 15

Cinéma l'Empire
 Présentation d'ouvrage par les auteurs Jean-Christophe Victor, Dominique Fouchard et Catherine Barichnikoff
«Premier Atlas du Dessous des Cartes Junior» co-édité par ARTE éditions / Tallandier.

■ conf 17 h
à 18 h

Lycée Jules-Ferry, amphithéâtre
«Kouriles du Sud ou Territoires du Nord ? La géographie dans l'état des relations russo-japonaises» par Philippe Pelletier, professeur, université de Lyon 2.

■ conf 17 h
à 18 h

Musée Pierre-Noël, salle François-Cholé
«Variations climatiques, carbone et forêts sur le très long terme» par Vincent Courtillot, IPGP.

■ conf 17 h
à 18 h

KAFÉ
«Le syndrome de Tarzan ou la forêt tropicale mise sous cloche ?» par Sylvie Brunel, professeur, université de Paris-Sorbonne.

- **conf**

17 h
à 18 h

INSIC, amphithéâtre
«Les forêts de Grèce en feu» par Pierre-Yves Péchoux, ancien maître de conférences, université Toulouse le Mirail.
- **conf**

17 h 15
à 18 h 15

Hôtel de Ville, Grand Salon
«La forêt mondialisée, conséquences pour l'économie locale» par Didier Drullion, Directeur Général délégué, Groupe Caisses d'Epargne.
- **conf D**

17 h 30
à 18 h 30

Cinéma l'Empire
«Loup y es-tu ?» avec Farid Benhammou, Ecole Nationale du Génie, et Jean-Marc Moriceau, professeur, université de Caen, animée par Antoine Spire, journaliste.
- **conf**

17 h 30
à 19 h 30

Espace Georges-Sadoul, Salle Yvan-Goll
«La Russie du Transsibérien» par Didier Labouche, éditeur-conférencier, suivi d'un film.
- **conf**

18 h

Hôtel de Ville, Baccarat
«La réinsertion de la Russie dans le monde, aspect géopolitique» par Pascal Marchand, professeur, université Lyon 2.
- **conf D**

18 h 15
à 19 h 15

INSIC, amphithéâtre
«Les grandes villes en Russie» avec Denis Eckert, directeur de recherche, LISST, Vladimir Kolossov, professeur, Institut de géographie de l'académie des Sciences Russes et animée par Bernard Kapp, rédacteur en chef, Courrier International.
- **conf**

18 h 15
à 19 h 15

Lycée Jules-Ferry, amphithéâtre
«La forêt et la chimie verte» par Stéphane Auberger, directeur général, laboratoires Salveco, Christine et Philippe Gérardin, professeurs, LERMAB, faculté des sciences et techniques, Nancy-Université.
- **conf**

18 h 30
à 19 h 30

IUT, amphithéâtre
«La faune forestière : l'écureuil» par Sébastien Laguet, parrainée par la Caisse d'Epargne.
- **conf**

20 h

Espace Emile-Gallé, Raon l'Etape (rue Jules Ferry)
«Les champignons au coeur de la biodiversité. Un atout pour la gestion des biotopes» par Patrick Laurent, mycologue-naturaliste, Station d'Etudes Mycologiques des Hautes-Vosges.



Le Point

LE NEWS ESSENTIEL



Vérité. Irrévérence. Non Conformisme. Indépendance.
 Des valeurs qui animent Le Point, sous toutes ses formes.
 Chaque jeudi en kiosque et tous les jours sur www.lepoint.fr

- **conf D** 9 h à 10 h

Espace Georges-Sadoul, salle Yvan-Goll
«Dynamiques foncières et crises forestières» par Christian Pinaudeau, Secrétaire Général du Syndicat des Sylviculteurs du Sud-Ouest et Cyril Vitu, ingénieur CRPF.

- **conf** 9 h à 10 h



INSIC, amphithéâtre
«La Russie de Vladimir Poutine, ou le renouveau d'un acteur énergétique central» par Michel Derdevet, Directeur de la Communication et des Affaires Publiques de RTE, maître de conférences, Institut Politique de Paris.

- **conf** 9 h à 10 h

Maison de la Solidarité Robert-Bernard CCFD - Terre Solidaire
«Une expérience coopérative en Amazonie brésilienne» par Yvonne Belaunde, chargée de mission pour le Brésil et Cuba.

- **conf** 9 h à 10 h

Hôtel de Ville, Grand Salon
«Clîin d'œil à nos spécialistes disparus» par Gérard Joly, ingénieur de recherche CNRS, université de Paris 1.

- **conf** 9 h à 10 h

KAFÉ
«La forêt amazonienne : enjeux contemporain du déboisement et de ses limitations» par Xavier Arnauld de Sartre, chargé de recherches, CNRS, université de Pau.

- **conf** 9 h à 10 h

IUT, amphithéâtre
«Les sapins sont-ils allemands ? L'imaginaire de la forêt de résineux chez les Français et les Allemands» par Vincent Morinaux, maître de conférences, université de Paris-Sorbonne.

- **conf** 9 h à 10 h

Musée Pierre-Noël, salle François-Cholé
«L'exploitation industrielle des forêts du département des Vosges au 19^e siècle» par Eric Tisserand, professeur, CRESAT, université de Haute-Alsace.

- **conf** 10 h 15 à 11 h 15

Hôtel de Ville, Grand Salon
«Déinove : une innovation pour produire de l'énergie à partir de la biomasse» par Christian Pierret, Ancien Ministre, Maire de Saint-Dié-des-Vosges, Président-Fondateur du festival International de Géographie.

- **conf** 10 h 15 à 11 h 15

INSIC, amphithéâtre
«Nicolas II, dernier tsar de Russie : l'homme derrière le personnage» par Alison Cardwell, consultante en patrimoine culturel et enseignement de l'histoire.

- **conf** 10 h 15 à 11 h 15

KAFÉ
«Gens des bois : caractères sociaux. Jugements et craintes qu'ils suscitaient» par Claude Thouvenot, Directeur de recherche honoraire retraité.

- **conf** 10 h 15 à 11 h 15



IUT, amphithéâtre
Conférence Groupe Total (sous réserve).

- **conf** 10 h 15 à 11 h 15

Musée Pierre-Noël, salle François-Cholé
«L'Amazonie disparaîtra-t-elle au 21^e siècle ?» par Martine Droulers, CNRS CREDAL.

- **TR** 10 h 15 à 11 h 45

Espace Georges-Sadoul, salle Yvan-Goll
«Et si on en demandait trop, à la forêt ?» organisée et animée par Jean-Dominique Merchet, journaliste, Libération, Laurent Simon, professeur, université de Paris 1, Jacques Ranger, directeur de recherches, INRA, Nancy, Paul Arnould, professeur, ENS de Lyon et Luc Bouvarel, Directeur Général de la Fédération «Forestiers Privés de France».

- **média** 11 h à 12 h



Bar l'Entracte, Espace Georges-Sadoul
Emission en directe et en public «L'esprit public» par Philippe Meyer, France Culture (dans la limite des places disponibles).

- **conf** 11 h 30 à 12 h 30



INSIC, amphithéâtre
«Géographie et industrie pétrolière» de Paul-David Régnier, Groupe Total, chargé de mission, direction des relations internationales, Total.

- **conf** 11 h 30 à 12 h 30

IUT, amphithéâtre
«La Russie : le transport dans la lutte contre les distances et l'espace» par Pierre Thorez, professeur, université du Havre.

- **conf** 11 h 30 à 12 h 30

KAFÉ
«Faut-il protéger les forêts éthiopiennes de l'assaut des paysans inconscients» par Alain Gascon, professeur, université de Paris 8.

■ **entretien** 11 h 30
à 13 h

Hôtel de Ville, Grand Salon
Grand entretien de Noëlle Châtelet,
Grand Témoin du FIG 2010 animé par
Antoine Spire, journaliste.

■ **conf D** 14 h
à 15 h

la Croix

Musée Pierre-Noël, salle François-Cholé
«La place de la chasse dans la gestion
des territoires forestiers» par François
Klein, Office national de la Chasse et de la
Faune Sauvage, Pascal Ancel, ingénieur
CRPF Lorraine Alsace , animée par Denis
Sergent, journaliste, La Croix.

■ **officiel** 15 h

Espace Georges-Sadoul, salle Yvan-Goll
Cérémonie de Clôture avec Noëlle
Châtelet, Grand Témoin du Festival,
Christian Pierret, Ancien Ministre, Maire
de Saint-Dié-des-Vosges, Président-
Fondateur du festival International de
Géographie, Jean-Robert Pitte, Président
de l'ADFIG, membre de l'Institut,
Remise du Prix de la thèse du Comité
National Français de Géographie.

NOTES

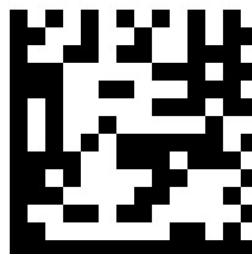
Avec Orange, flashez le code !

Votre téléphone mobile lit les flash codes ?
Profitez-en pour capter plus d'infos sur le Festival !



Flashez ici le code que vous avez repéré (en fonction de son numéro) dans les pages du programme et accédez à des informations complémentaires sur le sujet qui vous intéresse. Votre smart phone prend le relais tel un véritable guide multi-média...

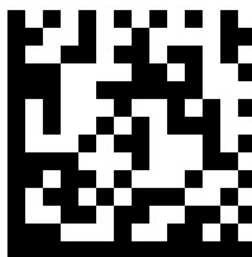
1



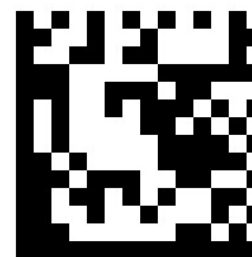
4



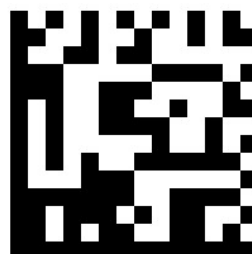
2



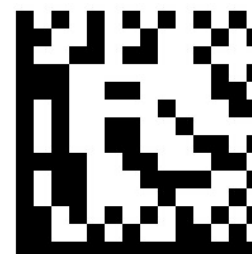
5



3



6



PARCOURS PÉDAGOGIQUES



vendredi 8 octobre

■ accueil 9 h
à 9 h 30

Espace Georges-Sadoul, salle Yvan-Goll

Accueil des enseignants des différentes académies, dans le cadre du Plan National de Pilotage, par Christian Pierret, Président-fondateur du festival, Jean-Robert Pitte, Président de l'ADFIG, membre de l'Institut, Michel Hagnerelle, Bruno Mellina, Inspecteurs Généraux, puis échanges avec la salle.

■ conf 9 h 30
à 11 h

Espace Georges-Sadoul, salle Yvan-Goll

Conférence introductive aux Parcours Pédagogiques «**La Russie dans tous ses états**», puis échanges avec la salle, par Jean Radvanyi, Directeur du Centre franco-russe de recherches en sciences humaines et sociales à Moscou.

■ PP n°1 14 h
à 15 h 30

Lycée Beau Jardin, Chapelle

«**Enseigner la géographie en Europe dans le secondaire (Belgique, Suisse, Allemagne et France)**». Rencontre avec l'Inspection générale d'histoire et de géographie. Coordinateur-animateur : Bruno Mellina, IGEN, avec Bernadette Merenne-Schoumaker, professeur, université de Liège (Belgique), Martine Knauer, IA-IPR, académie de Strasbourg, Michel Hagnerelle, IGEN, et Pierre Varcher, IUFE, université de Genève.

■ PP n°3 15 h 45
à 17 h 15

Lycée Beau Jardin, Chapelle

«**Moscou et New-York, deux mégapoles**» par Pascal Marchand et Renaud Le Goix, auteurs dans la collection Mégapoles des Atlas Autrement. Sous la responsabilité de Jacqueline Jalta, IA-IPR, académie de Paris et Anick Mellina, IA-IPR, académie de Versailles avec Laure Flavigny, éditions Autrement.

samedi 9 octobre

■ PP n°3 10 h 15
à 11 h 15

Lycée Beau Jardin, Chapelle

«**Des Europes aux mondes**» par Michel Foucher, professeur ENS, IEP de Paris, auteur de 2 numéros de la Documentation photographique.

■ PP n°4 11 h 30
à 12 h 30

Lycée Beau Jardin, Chapelle

«**Rencontre-débat : les TICE et la politique éducative du ministère de l'Education nationale : le manuel numérique en débat**». Michel Hagnerelle, IGEN, Jean-Pierre Lauby, IA-IPR, académie de Paris, et Alain Thillay, bureau des ressources à la Direction de la technologie du Ministère de l'Education Nationale.

Les rendez-vous des Développements Durables.

vendredi 8 octobre

■ conf D 11 h 30
à 12 h 30

Espace Georges-Sadoul, salle Yvan-Goll
«Les développements durables : les grands enjeux géographiques» avec Jacqueline Jalta, IA-IPR, académie de Paris et Yvette Veyret, professeur, université de Paris 10.

samedi 9 octobre

■ PP n°3 9 h
à 10 h

Lycée Beau Jardin, Chapelle
«La forêt dans tous ses états, mythes et réalités» par Laurent Simon, professeur, université de Paris 1, co-auteur de l'Atlas des forêts dans le monde, éditions Autrement.

■ PP n°2 9 h
à 10 h 30

Lycée Jules-Ferry, amphithéâtre
«L'actualité du développement durable : productions scientifiques, programmes : ressources pédagogiques» avec Yvette Veyret, professeur, université de Paris 10, Michel Hagnerelle, IGEN, Jacqueline Jalta, CRDP, Amiens.

■ PP n°2 11 h
à 12 h 30

Lycée Jules-Ferry, amphithéâtre
«Des ressources pour mettre en œuvre les programmes de géographie de 5^e et de 2^{nde}» CNDP, CRDP.

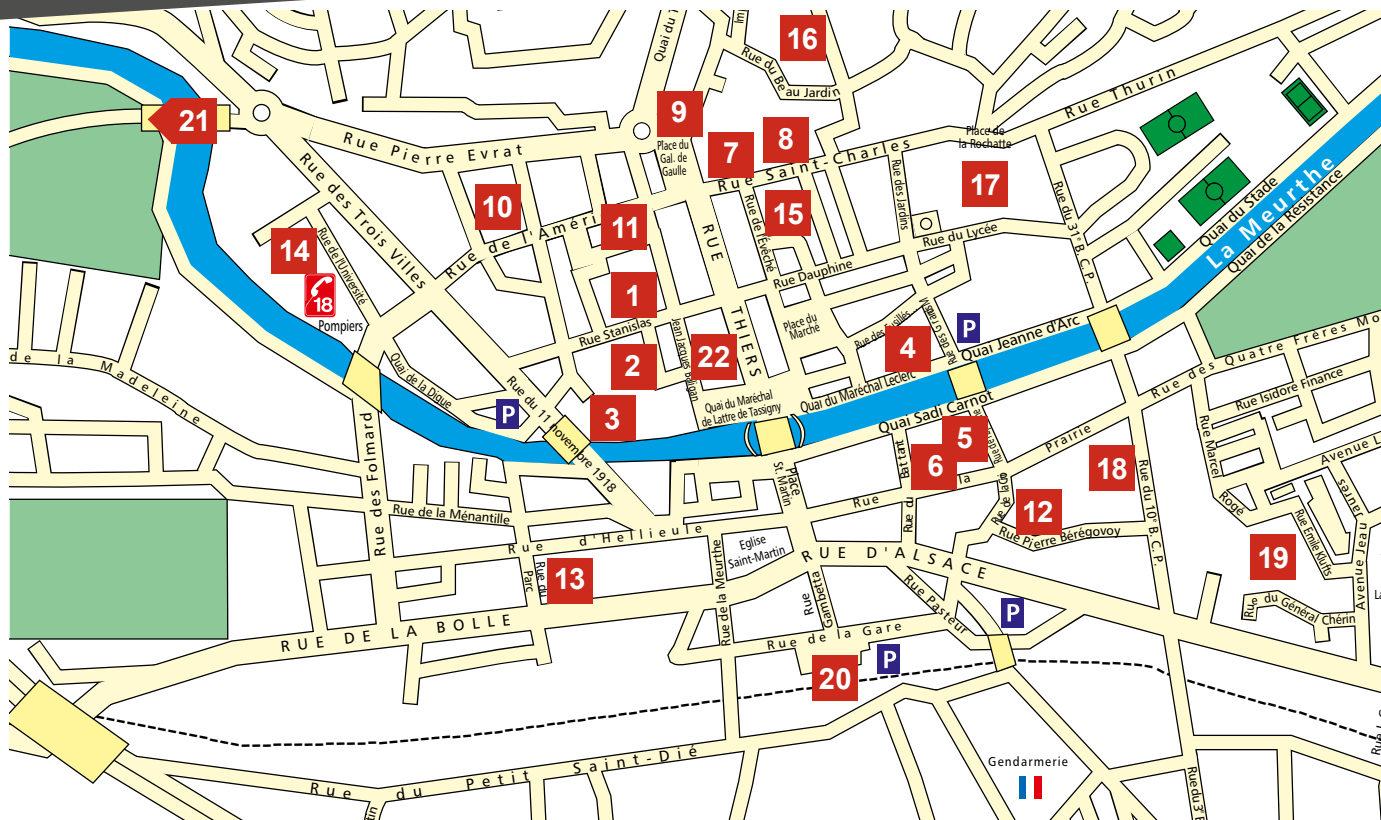
NOTES



vu d'ici

Vendredi 8 Octobre 2010
France Bleu Lorraine partenaire du FIG en direct de Saint-Dié-des-Vosges
Retrouvez-nous au salon gastronomique
10h -12h et 13h30 -14h
avec Jérôme Prod'homme

100.5 Nancy / **92.1** Saint-Dié-des-Vosges
bleusudlorraine.com



- | | | | |
|----|--|----|---|
| 1 | Hôtel de Ville - 03 29 52 66 66 | 11 | Foyer du Temple Protestant - Rue Carbonnar |
| 2 | Tour de la Liberté - Place Jules Ferry
Ancien locaux de la CCI (face à la Mairie) -
Salon de la Géomatique
Sous-préfecture | 12 | Maison du XXI^e siècle - 3, rue Pierre Bérégovoy |
| 3 | Espace François-Mitterrand - Salon de la Gastronomie
Rue du 11 novembre 1918 | 13 | INSIC - CIRTES - 27-29, rue d'Hellicule |
| 4 | Centre Robert-Schuman - Salon du Livre
Quai du Maréchal Leclerc | 14 | IUT - 11, rue de l'Université |
| 5 | Espace Georges-Sadoul - Conférences
26-28, quai Sadi Carnot | 15 | Synagogue - Rue de l'Evêché |
| 6 | Cinéma l'Empire - 22, quai Sadi Carnot | 16 | Lycée Beau Jardin - Rue du Beau Jardin |
| 7 | Musée Pierre-Noël - Place Georges Trimouille | 17 | Lycée Jules-Ferry - 48, rue Saint-Charles |
| 8 | Médiathèque Victor-Hugo - 11, rue Saint-Charles | 18 | Espace des Arts Plastiques - CEPAGRAP - 20, rue du 10 ^e BCP |
| 9 | Cathédrale - Cloître - Notre-Dame de Galilée
Place du Général de Gaulle | 19 | KAFÉ - 14, rue Jean Jaurès |
| 10 | Maison de la Solidarité Robert-Bernard - 26, rue d'Amérique | 20 | Gare SNCF - Place Pierre Sémard - 08 36 35 35 35 |
| | | 21 | Centre Culturel E.Leclerc - Zone Hellicule |
| | | 22 | Office de Tourisme - Quai du Maréchal de Lattre de Tassigny
03 29 42 22 22 - tourisme@ville-saintdie.fr |

Toutes les cultures sont sur France Info



“Cinéma” “Théâtre”
“Expositions”
“Concerts”
“Littérature”
“Spectacles”